



Stevensonov govor v Chicagu

Stevenson je bil ob svojem nastopu viharno pozdravljen. — Dejal je, da moramo proučiti vse možnosti za mir in ustalitev sveta.

Nашa politika polzi iz poštenih rok predsednika Eisenhowerja v roke mož, ki so manj zaskrbljeni za naše zavezništvo v inozemstvu kakor za "apizanje" izolacionistov doma, je rekel Adlai Stevenson.

CHICAGO. — Adlai Stevenson, predsedniški kandidat demokratske stranke v zadnjih volitvah, ki je imel tukaj govor, je izjavil, da so vrata konferenčne sobe tudi vrata, ki vodijo do miru. Svetoval je tudi, da bi Zdr. države ponudile Sovjetiji "trajno zagotovilo o nenapadnosti" in proučevanju vseh možnosti za svetovno razorožitev.

On nima iluzij

Stevenson je izjavil, da nima "prav nobenih iluzij, da bi se moglo z grandiozno konferenco doseči varnost in mir sveta." — Naglašal pa je, da so se svetovne razmere spremenile, zato bi morale Zdr. države z vztrajno potrpežljivostjo izčrpati vsa prizadevanja in možnosti za ustalitev sveta.

Stevenson je podal v svojem govoru, ki je bil oddajan po radiu in televiziji, poročilo o svojem potovanju, tekmo katerega je prepotoval 26 držav.

Govoril je v ogromni čikaški Operi, kjer je bil zaseden sleherni sedež. Ko je vstal, da bi govoril, mu je občinstvo priredilo viharno ovacijo, ki se nikakor ni hotela poleči.

Bivši governor države Illinois je predvsem poudaril sledeče svoje nazore:

Točke njegovih naziranj
NAŠ PROGRAM za pomoč inozemstvu je uspel.

V MRZLI VOJNI stopnjevanje zmagujemo in naša dolgotrajna prizadevanja so pričela kazati učinke in Sovjetiji kakor tudi v satelitskih državah.

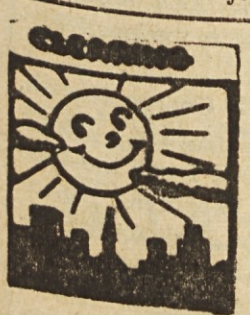
RAZSIRJANJE komunizma je bilo zaustavljeno, in dočim je Moskva ohranila svojo vojaško moč, imajo zdaj komunistične ideje prav malo privlačnosti — vsaj v Evropi.

VLADA Zdr. držav naj stori vse, kar je v njenih močeh, da pospeši in odobri federacijo Evrope.

NEGOVO potovanje je bilo trezno izkustvo, da — biti Amerikane, pomeni odgovornost v svetu, ki ni en svet, marveč trije svetovi — zavezniški svet, komunistični svet in neodločen svet.

DRŽAVE, kakor Indija, Indonezija in Burma ne sprejemajo teze, da se mora vsakdo odločiti za stran, kateri bo pripadal, to je, da je za nas ali proti nam, zato ne smemo vsiljevati svojega zavezništva onim, ki niso pri volji biti naši zavezniki.

"**MCCARTHYIZEM**" je postal zdaj svetovno znan izraz, in "inkvizicija, čistke, sežiganje knjig, zatiranje in strah, vse to je zameglilo vizijo dežele svet."



Vremenski

prerok

pravi:

Danes jasno in toplo. Ponoči jasno in hladno.

Skrivnostno izginotje diplomatove žene in njenih otrok v Švici

Njen mož je že pred leti z nekim drugim diplomatom skrivnostno izginil — verjetno za železno zaveso.

ŽENEVA, Švica. — V Ameriki rojena žena britanskega diplomata Donald McLeana, o katerem domnevajo, da je pred leti izginil onkraj železne zaves, je v petek skrivnostno izginila s svojimi tremi otroci iz Ženeve.

Mrs. Melinda Marling McLean — 37 let stara žena gori omenjenega diplomata, ki je bila rojena v Chicagu, je živela tukaj že nekaj mesecev s svojo materjo in otroci.

Policijski načelnik v Ženevi Karl Knecht je rekel, da se je Mrs. McLean odpeljala v petek s svojimi otroci — dvema dečkom in hčerko — na nek zlet, odkoder se ni več vrnila.

Njena mati, Mrs. Dunbar, je obvestila v ponedeljek policijo o izginotju svoje hčere in njenih otrok, ko se ni vrnila z zleta. Rekla je, da ji hči ni povedala, kam se nameravajo odpeljati.

Njen mož McLean in nek drug angleški diplomat, Guy Burges, sta, kakor znano, v maju l. 1951 odšla iz Anglije v Francijo, toda na Zapadu ju odtlej ni nihče več videl. Sodiijo, da sta izginila za železno zaveso.

Novi grobovi

Rudolph Jelercic

Po kratki in mučni bolezni je preminul v Huron Road bolnišnici splošno poznani Rudolph Jelercic, star 37 let, stanujoč na 1000 Creekview Rd. Tukaj zapuščajo žalujočo soprogo Olgo, rojena Novak, 2 hčeri, Phyllis in Linda, mater Jennie, rojeno Pavli, doma iz Mengša, brata Alberta, sestro Justine omož. Pretnar, ter več sorodnikov. Oče Frank je umrl maja meseca 1952. Dolgo let je delal v domači cvetličarni, zadnje leto in pol pa kot tajnik za Fullerwood Homes gradbenike in prodajalce zemljišč. Rojen je bil v Clevelandu. Bil je član pod št. 3 S. M. Z., društva Hrvatska Sloboda št. 235 HBZ, te je bil navdušen lovec in je pripadal k St. Clair Rifle klubu ter k Knights of Columbus. Pogreb se vrši v soboto zjutraj ob 8:45 uri iz Jos. Zele in Sinovi pogrebnega zavoda na 458 E. 152 St. v cerkev Marije Vnebovzjetje ob 9:30 uri nato na Kalvarija pokopališče.

Veronica Primožic

Po kratki bolezni je preminula v Polyclinic bolnišnici Veronica Primožic, stara 40 let, stanujoča sedaj na 17505 Tarrymore Ave. poprej pa dolgo let na 1105 E. 66 St. Tukaj zapuščajo žalujočo mater Anno, rojeno Tekavec, doma iz vasi Podslevnica pri Cerknici, brata Franka in več sorodnikov. Oče Frank je umrl leta 1946. Rojena je bila v Clevelandu. Bila je članica društva sv. Anne št. 4 SDZ. Pogreb se vrši v soboto zjutraj ob 9:15 uri iz Jos. Zele in Sinovi pogrebnega zavoda na 6502 St. Clair Ave. v cerkev sv. Vida ob 10 uri in nato na Kalvarija pokopališče.

Vojna proti hrupnim motornim vozilom na St. Clair Ave.

Councilman je nastopil proti ropotu in trušču, ki ga povzročajo tovorni avtomobili na St. Clair Ave.

CLEVELAND. — V torek je bila napovedana vojna proti hrupnim tovornim avtomobilom na St. Clair Ave., v Clevelandu, ko je mestni odbornik Jerome B. Goldman, s pomočjo dveh policijskih radarskih edinic pregledal nad sto tovornih avtomobilov, pri čemer je bilo aretiranih 11 voznikov truckov, ki so imeli pokvarjene "mufflerje" ali cevi za izpuh gasolinskih plinov.

Councilman Goldman in do deljeni mu policisti so ustavljali tovorne avtomobile na St. Clair Ave., med E. 110 in E. 140 cesto, to je v Goldmanovi 27. vardi.

Štiri polne ure so se councilman in policisti plazili pod težkimi tovornimi vozili ter pregledovali cevi njihovih izpuhov. — Mnogo teh so našli brez pokrovcev, ki preprečujejo in dušijo gmrjenje. Vprašani, zakaj so odstranili te naprave, so nekateri vozniki odgovorili, da radi slišijo bobnenje izpuha, ker daje to njihovim vozilom nekaj videza moči in sile.

Councilman je naročil policiji, naj nadaljuje s preiskavo takih hrupnih vozil na St. Clair Ave.

Zdr. narodi ne bodo izročili ubeglega Poljaka

PANMUNJOM, Koreja. — Poveljstvo čet Zdr. narodov je odklonilo poljsko zahtevo, da jim izroči poljskega tolmača, ki je pobegnil k zapadnim zavezniškom v Koreji.

"Poljaka Jana Hajdukiewicz ne bomo izročili in zadevo smatramo za zaključeno," je izjavil general B. Byran, delegat ZN ter član vojaške delegacije Zdr. narodov pri mirovni konferenci.

Slovenska pisarna
6116 Glass Ave., Cleveland, O.
Telefon: EX 1-9717

VSTOPNICE za nedeljsko prireditve (igra Kaplan Klemen v SND) se dobe v slaščičarni Oražem, v Slov. pisarni, v Euclidu pri Matt F. Intiharju, v Collinwoodu pri Anici Nemec, v Newburgu pri J. Resniku, J. Križmanu, in pri J. Keniku. Vse vstopnice so po \$1. Če si kdo želi rezervirati kjerkoli v dvorani ali na balkonu sedež, naj sporoči Slov. pisarni. Rezervirane vstopnice so po \$1.50.

VAJA (Kaplan Klemen) danes zvečer ob 7:30 4. dejanje. Jutri ob 7 generalka. Oboje na odru SND. Hvala za dosedanje točnosti. — Režiser.

VSE SODELAVCE v dvorani in prizidku (pri nedeljski igri Kaplan Klemen) vljudno prosim, da pridejo pravčasno v dvorano in prevzamejo svoje službe kakor so se razdelile pri zadnji seji. — Matt F. Intihar, predsednik podružnice Lige.

ATOMSKI TOPOVI ZA EVROPO

Ameriška vlada bo poslala v Nemčijo 6 atomskih topov, da ojači obrambo Evrope.

WASHINGTON. — Armadni tajnik Robert T. Stevens je v torek naznanil, da bo v Evropo (v Nemčijo) kmalu poslanih 6 atomskih topov, da se okrepi obramba Evrope. Stevens je dejal, da bo to prva pošiljka atomske artilerije, kateri bodo sledile še nadaljnje pošiljke. Uradni viri niso navedli, če bodo z atomskimi topovi vred poslani tudi atomski izstrelki.

Ti topovi tehtajo po 85 ton s transportacijskim vozilom vred. Topovi mečejo 280-milimeterske izstrelke dvajset milj daleč, toda inženirji in tehniki delujejo zdaj na njih izpopolnitvi, da jih bodo lahko metali v razdaljo 40 milj.

Armadni tajnik je izjavil, da bodo ti topovi sicer ojačili obrambo Evrope, a se jih vendar ne sme smatrati kot nadomestilo za druga orožja in sile, ki so potrebne za obrambo proti komunističnemu napadu. "Nobeno posamezno orožje ne more rešiti problemov zapadne obrambe ali preprečitve agresije", je dejal armadni tajnik Mr. Stevens.

Jugoslovanski letalec pobegnil v Italijo

PORDENONE, Italija. — Jugoslovanski vojni letalec je zbežal z letalom F-47 Thunderbolt, enem izmed jet-letal, ki jih je dala Amerika Titu, v Italijo in pristal na letališču Aviano.

Italijanski uradni viri poročajo, da je letalec poročnik Nikola Jakšić izjavil, da je "izbral svobodo" in zaprosil italijanska oblastva za politično pribežališče.

Preiskava rdečih učiteljev

NEW YORK. — Neki mestni uradnik, ki preiskuje subverzivnost med učitelstvom, je izjavil, da je doslej preiskal delovanje in preteklost 150 učiteljev, ki so osumljeni, da so pripadali komunistični partiji.

Mohamed Mossadegh, ki je bil premeščen v drugo ječo, grozi zdaj z gladovno slavko

Stari Mossadegh zahteva pravico posvetovanja z odvetnikom, ker hoče narediti oporoko. — Stražnikom, ki so ga prišli seliti, je dejal: "Mar me takoj ubijte!"

TEHERAN, Iran. — Dr. Mohamed Mossadegh, ki mu grozi obtožba upora proti prestolu, — kar je kaznivo s smrtjo je pričel gladovno stavko ter zahteval, da mu dajo pravico posvetovanja z odvetnikom, ker želi napraviti svojo oporoko.

Mossadegh je bil zadnje dni premeščen v vojaško barako v Sultanabadu, kateri kraj leži 10 milj od Teherana in kjer je tudi velik vojaški arzenal.

Kakor naznanjajo verodostojni viri, je Mossadegh silno protestiral proti premestitvi v Sultanabad ter rotill stražnike: — "Kar zdaj me ubijte!" Nato pa je bivši premier izjavil, da se ne bo dotaknil nobene hrane več in da bo šel na gladovno stavko.



"MOČNI MOŽ" IRANA — General Fozol Zahedi, ki je napravil konec Mossadeghovi vlad v Iranu in vrnil šahu prestol.

Tekom svojega 28-mesečnega vladanja se je Mossadegh, kakor znano, nešteto krat mlo zjokal, omedleval in povzročal druga taka dramatična dejanja v parlamentu v prizadevanju, da obdrži zbornico poslancev in ljudstvo na svoji strani v svojem sporu s šahom in Veliko Britanijo glede olja.

Mossadeghova izjava, da namerava pričeti z gladovno stavko, utegne narediti iz njega mučenika, česar se vlada boji. On ima namreč še vedno veliko število pristašev, ki bi izrabili njegovo "mučeništvo" ter naredili iz njega legendarnega ljudskega borca.

Glede javne obravnave proti Mossadeghu so nekateri mnenja, da bi slednja razpršila mnogo gloriole, s katero si je bil osvetlil glavo, dočim so drugi zopet naziranj, da bi stari glumač z nešteti triki in talenti, s katerimi razpolaga, utegnil zopet uporabiti to priliko ter s svojim jokom in omedlevanjem spraviti vlado v zadrego. Tisti, ki so tega naziranja, priporočajo tajno obravnavo in smrtno obsodbo, kateri pa naj nemudoma sledi šahov proglas o njegovi pomilostitvi, ki bi spremenila smrtno kazen v zapor ali izgnanstvo.

Poročilo ne omenja, kakšnega mnenja je "močni mož" Irana, general in premier Zahedi, ki je zgoraj upodobljen in ki je izvedel uspešno protirevolucijo, strmoglavil Mossadegha ter poklical šaha nazaj v deželo in na prestol.

Bodimo pri vsaki vojni previdni in zmanjšujmo število žrtev!

Zarola v Egiptu za vzpostavitev monarhije

Zarotniki bodo sojeni pred posebnim sodiščem. — Ba je so bili v zvezi z imperialisti.

KAIRO, Egipt. — Zastopnik egiptске vlade je naznanil, da je bila odkrita zarota za vzpostavitev monarhije in da bodo imena zarotnikov tekom 48 ur objavljena.

Kakor znano, je armadna skupina pod generalom Mohamedom Naguibom dne 26. julija l. 1952 odstavila egiptskega kralja Farouka, nakar je 18. junija t. l. proglasila Egipt za republiko.

Sedaj je bil naznanjen nov ambiciozen program za Egipt, in hkrati je bilo spet slišati zahtevo, naj Angleži odidejo od Sueza.

Naguib, ki je predsednik in premier, je bil na govorniškem odru, ko je minister Salem govoril množici, ki je vpila: "Smrt izdajalcem!"

Minister je povedal ljudstvu, da so hoteli zarotniki izrabiti nekatere nezadovoljne armadne častnike, da bi dosegli z njih pomočjo svoje smotre. Toda mesto tega so dosegli to, da je bilo imenovan posebno Sodišče revolucionarnega sveta, obstoječega iz treh članov, ki jih bo sodilo.

Predsednik Naguib je dejal, da so se zarotniki združili z imperialisti. Rekel je, da so že podvzeli potrebni koraki za "veliko bitko proti imperializmu."

Šest kongresnikov pojde na pot okoli sveta

TRAVIS letališče, Cal. — Danes bo odpotovalo od tukaj šest kongresnikov, članov odbora za oborožene sile, na potovanje po Orientu, Srednjem vzhodu in po Afriki. — Tako je naznanil obrambni department v Washingtonu.

Skupina bo obiskala Okinavo, Japonsko, Korejo, Formozo, Filippine, Francosko Indokino, Burmo, Indijo, Pakistan, Saudi Arabijo, Egipt, Severno Afriko, Španijo in Portugalsko.

Žena belega plemena študira na kolegiju za črnce

LITTLE ROCK, Ark. — Dorothy Martin, 31 let stara ženska, ki se bori za enakopravnost črncev z belci in za odpravo sleherne segregacije, se je vpisala kot dijakinja na Philander — Smith College v tem mestu, kjer študirajo izključno le črnici.

Stevenson pojde k predsedniku v Belo hišo

CHICAGO. — Adlai Stevenson bo kmalu obiskal Belo hišo, kjer bo predložil predsedniku Eisenhowerju natančno poročilo o svojem šestmesečnem svetovnem potovanju.

Bela hiša je obnovila svoje povabilo, s katerim je povabil Eisenhowera v Belo hišo, še preden je slednji nastopil svojo svetovno turo.

Razne drobne novice iz Clevelanda in te okolice

Slavnost v nedeljo — Deški skavti (Troop 250) vabijo vse prijatelje na svojo cerkveno slavnost v nedeljo popoldne ob treh. Ob tej priliki bo namreč blagoslovljeno novo barvano okno (stained glass) v cerkvi sv. Vida. Podoba na oknu kaže skavta, ki streže pri sv. maši, in ima naslov "Ali me kliče Bog?" — Okno je dar skavtov cerkvi. Lansko zimo so skavti vprizorili v ta namen opereto ter so poklonili ves čisti prebitek cerkvi sv. Vida.

Jesenska prodaja še traja — Jesenska razprodaja pohištva in raznega drugega blaga v Grdinovi trgovini s pohištvom na Waterloo Rd., ki ga rabimo za dom, bo trajala še ves prihodnji teden. Več v oglasnem delu lista.

Politični shod — V petek ob osmih zvečer bo v I. C. A. dvorani na 15901 St. Clair Ave., velik volilni shod. — Govoril bo županski kandidat Celebrezze in še nekateri drugi. Pričakujejo, da bo prišel tudi governor Frank J. Lausche. Za zabavo bodo skrbeli Richie Boys.

Seja — Društvo Slov. dom št. 6 SDZ ima v petek zvečer sejo v navadnih prostorih. Članstvo vabljenno!

Letna seja — Društvo Baraga dvor št. 1317 Kat. borštarnjev ima v petek zvečer ob osmih v šoli sv. Vida svojo redno letno sejo. Člani so vabljeni, da se seje gotovo udeležijo. Po seji bo okrepčilo.

Poroka — Mr. in Mrs. Frank Perko, — 14314 Sylvia Ave., naznanjata, da se bosta poročila njuna hčerka Amalija in John P. Novak, 1227 E. 61 St., sin Mr. in Mrs. John Novak, v soboto 19. sept. ob 9:30 v cerkvi sv. Jeronima. — Bilo srečno!

Prestavljena seja — SMZ št. 17 ima sejo v soboto 19. septembra ob 7:30 zvečer v navadnih prostorih. Seja je bila prestavljena zaradi igre "Kaplan Klemen."

Opdeljani v bolnico — Marija Darovec, dolgo let bivajoča na Shawnee Ave. sedaj pa pri družini Kozel na Richmond Rd. je bila sinoči opdeljana v bolnico sv. Aleša.

OTTAWA, Kanada. — Po podatkih statističnega urada je imela Kanada 1. junija letos 14,781,000 prebivalcev. Prirastek v zadnjem letu je znašal 351,000.

NAJNOVEJŠE VESTI

ZDR. NARODI, N. Y. — Združene države in njihovih petnajst zavezniškov so včeraj na svoji tajni seji soglasno sklenile, da bodo vztrajale ob zahtevi, da mora biti korejska mirovna konferenca omejena samo na one, ki so se tam borili.

WASHINGTON. — Tajnik za zračno silo Talbott je včeraj naznanil, da bodo preklcana naročila za več tisoč jet in drugih letalskih motorjev, s čemer se bo prihranilo 400 do 500 milijonov dolarjev.

WASHINGTON. — Mornarica je naznanila, da bo leta 1954 izdala za izgradnjo raznih ladij pol milijona dolarjev. V načrtu je izgradnja napadalne nosilke letal, treh rušilcev, napadalne podmornice in 162 drugih ladij.

AMERIŠKA DOMOVINA
AMERICAN HOME

6117 St. Clair Ave. Henderson 1-0628 Cleveland 3, Ohio

Published daily except Saturdays, Sundays and Holidays

General Manager and Editor: Mary Debevec

NAROČNINA

Za Zed. države \$10.00 na leto; za pol leta \$6.00; za četrt leta \$4.00.

Za Kanado in sploh za dežele izven Zed. držav \$12.00 na leto. Za pol leta \$7.00, za 3 mesece \$4.00.

SUBSCRIPTION RATES

United States \$10.00 per year; \$6.00 for 6 months; \$4.00 for 3 months.

Canada and all other countries outside United States \$12.00 per year; \$7 for 6 months; \$4 for 3 months.

Entered as second class matter January 6th, 1908 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the act of March 3rd, 1879.

83

No. 184 Thurs., Sept. 17, 1953

Evropska unija

Pred par tedni se je vršila v nemškem mestu Baden-Baden konferenca zunanjih ministrov šestih držav evropske montanske unije, ki naj bi pripravila praktične predloge za izvedbo Evropskih združenih držav. Ob tej priliki je mladina iz vseh držav, ki so jih zastopali ministri, priredila velike manifestacije za evropsko unijo. Zunanji ministri udeleženi držav so bili navdušeni ob pogledu na mimo korakajoče manifestante in luksenburški zunanji minister Bech je nato pri konferenci izjavil: "Če je še kdo dvomil o novi Evropi, mu je pogled na to mladino razpršil dvome."

Toda komuniste, ki so ga po konferenci izdali navzoči ministri, pa dokazuje, da jim mladinske manifestacije niso pregnale vseh dvomov. Na konferenci sami so se pojavili predlogi, da bi sploh prenehali izdelovati nadaljne predloge o združenji Evropi, dokler se svetovni položaj ne razčisti. Dejansko so ministri izglasovali zelo malo ali skoro nič praktičnih predlogov za uresničitev evropske unije. Zdi se, da so se na tej konferenci pokazale velike ovire, ker se države branijo, da bi prepustile nekaj svoje suverenosti skupni organizaciji evropskih združenih držav.

Ne samo mladi ljudje, ki so manifestirali pred ministri v Baden-Badenu, marveč tudi mnogi stari, Evropejci in Amerikanci, polagajo vse svoje upanje na bodoče srečnejše dni na evropsko unijo. Mnogi mislijo, da je to oni skrivnostni lek, ki bo ozdravil vse politične, gospodarske, socialne in kulturne bolezni, na katerih trpi danes Evropa, da bo bodoča evropska unija ona državna organizacija, v kateri se bo cedio mleko in med!

Mnogi si to zadevo predstavljajo kaj lahko, naravnost naivno, tako kot so si včasih mnogi Hrvatje in Slovenci od jugoslovenstva obetali zlato dobo in so sveto verjeli, da bo po prvi svetovni vojni zavladalo načelo svobode narodov in samoodločba. Prevelik optimizem je povsod škodljiv, ker navadno privede le do razočaranja. Preveliki optimisti so navadno slepi in gluhi za realnost in dejanske razmere.

Na letnem zborovanju "Donavsko — evropskega inštituta" v Dornbirnu je letos govoril tudi inomoški univerzitetni profesor in dunajski poslanec dr. Gschnitzer o predmetu: "V znamenju nastajajoče Evrope." Ta znanstvenik je ob tej priliki korajžno in jasno opozoril na velike težave, ki jih bo treba prebroditi, da se uresniči zamisel evropske unije. Predvsem je opozarjal in svaril pred tem, da bi pri obravnavanju tega predmeta gledali predvsem na gospodarske nagibe, ne da bi pri tem upoštevali tudi političnih in človeških problemov. Med drugim je izrekel tudi sledeče:

"Kakor ima posamezni državljani bojazan pred neomejeno in vsemogočno državno oblastjo, tako se boje tudi posamezne države pred takim evropskim nastvorom, ki bi požrl vse s kožo in lasmi. To bojazan imajo tudi razne skupine in stanov. 'Odprava carinskih mej' se izprašuje gorski kmet. 'Ali nimam več pravice do obstoja, ker potem moja kmetija ne bo več rentabilna'? Podobne skrbi ima obrtnik, kako si bo zavaroval svoje delo in zaslužek, če bodo padle meje. Producent tudi ne ve, če se bo mogel prilagoditi.

"To so le vprašanja boječih, sposobni ljudje bodo že uspeli," odgovorjajo zagovorniki evropske unije. To je dokazovanje popolnoma neomejenega kapitalizma, ki se čudno sliši iz ust zagovornikov dobrodelne države in ki nas ne more zadovoljiti. Ne samo posamezniki in razne skupine, marveč cel narodi se boje na podlagi dosedanjihkušenj pred bolj "sposobnimi," ki niso vedno tudi najbolj vredni, da bi jih ti ne pritisnili ob steno. Tudi med narodi je potrebna zaščita, posebno za slabotnejše. Kakor posamezniki, tako imajo tudi narodi naravno pravo, ki ga ne more in ne sme nihče kratiti, da žive na svoj način."

Vsekakor so te besede odličnega znanstvenika in politika uvaževanja vredne. Tudi dr. Gschnitzer je za evropsko unijo, toda pri tem ne zapira svojih oči pred dejstvi, ki jih je treba upoštevati in ki jasno kažejo, da je pot do bodoče zveze evropskih držav še zelo težka in dolga. Evropska unija je še vedno le golob na strehi.

Slovenci kaj radi politiziramo bolj s čustvi kot pa na realnih tleh. Ko je med prvo svetovno vojno zavladala jugoslovanska misel, so mnogi pričakovali od njene uresničitve zlato dobo. Kdor je tedaj izrekel kak pomisel, je bil v nevarnosti, da ga označijo za narodnega izdajalca. Ko je tedaj v neki družbi nekdo izrazil svoje pomisleke glede težav, ki lahko nastanejo, je pisatelj Finžgar izgovoril te besede: "Jaz dvignem lahko obe roki v prisego, da se bo Slovincem v Jugoslaviji dobro godilo. 'Čez nekaj let so se pokazale velike težave in takrat je Finžgarja nekdo spomnil na to, kaj je svoj čas trdil, pa je ta nervozen odgovoril: 'Ja, kdo pa je mogel to takrat naprej vedeti. . .'"

Kaj bi bilo s Slovenijo, če bi prišla kot samostojna državna enotica v evropsko unijo, kjer bi ne bilo nobenih carinskih mej? Slovenska industrija ne bi mogla zdržati nemške, avstrijske ali češke konkurence in bi nujno velik del propadel, slovenski delavci bi zopet morali v Nemčijo in

NOVINE

ZA SLOVENCE "SLOVENSKE KRAJINE" V AMERIKI

Brodar Lebar
(Konec)

Za Lebarovo družino, tak mator kak deco, to ne bilo nekaj novoga, če so oča Martin prišli v njeni domov. Tudi so bili že vjeni poslušati, kak so kunoli. Eli tak razčemerjenoga, kak so zdaj bili Martin, so ga že dolgo ne videli. Njihovoga broda i posebno njihove ladje se nihče ne smeo doteknoti. Zdaj so jo pa najšli odklenjeno. To se pravi, ka je nešče od domačij bio z ladjov na Muri i je pozabo zaklenoti. Domači, deca, žena.

"Jaz vam že pokažem . . . Vse vas pokoljem . . . Pr . . . Do Žižka Petra hiže so lahko vsakdo reč razmili, tak so kričali. Kakpa, hladno je bilo, njeve ešče vse prazne i v takšem se dosta dele čuje. Cilo v Bednjaj se je čulo. "Lebar Martin jurjajo kak Judaše nad Kristušom," si je gučao Kustec Matjaš v Bednjaji. "Da bi bar do zajtra počakali. Zutra de veliki petek."

Martin so ladjo zaklenoli — oni so imeli svoj posebni ključ od nje — te pa kre zorane njive proti hiži. Lebarova hiža je bila edina na tej falataj njiv. Od poti, po šteroj se je hodilo i vozilo z Dolnje Bistrice v Malakocijo i na Gibino, je bila kre Lebarove njive spelana pot samo do njihove hiže. Ta njiva je bila duga i tak je bilo življenje pri Lebarovij odmaknjeno od drugo sveta.

Lebarova žena je že dosta pretrpela od moža. Eli zadnja leta, kak so hčere dorasle, so se ga že ne bogzna bojali. Sram jo je dnes bilo samo zato, ar je vsikdi že vladalo vuzemsko čuto tenje, ljudje so zvekšega opravili sv. spoved, vse ograde i škedenje so počistili i nagrabljeno šibje vozili tja, kde do vuzmenko kurili — pri Lebarovij pa breka i kunba . . .

"Ve pa zavoljo drugih ljudij ne jurjaj i ne kuni tak grdo," ga je prosila žena, kda so Martin bili že bliže pri hiši. Eli to ga je ešče bole podžgalo. "Vse vas pokoljem. Za nikši hasek ste ne, samo za škodo. Pro . . ."

"Za pet ran Kristušovij, Martin, ne kuni. Velki četrtek je dnes. Bar na te den ne nori," ga je prosila.

"Što je nori, što? Jaz sam nori? Vrag iz pekla, pridi z vrečovi i je vse odnesi v Muro. Ne so vredni drugo. Vrag, pridi, friško pridi . . ."

V tistom hipi skoči izza hiže po podstenji velka črna mačka. Ve ne bila mačka, ar je bila prevelka . . . Mačke nikdar ne zrastejo tak velke, liki v to formo je bilo kak mačka. S podstenja se zažene na okno, te pa po steni do pojate, kak so imeli Lebarovi listje. Te so je ne več videli.

Martin so prebledeli. Vsi Lebarovi so se prestrašili. V tistom hipi je nastala tišina na Lebarovom domu. Od tiste munote dele so Martin ne nikdar več kunoli v svojem življenji . . .

Ka so si Martin mislili v svojem sreci, so ne nikdar nikomipovedali. Lebarica so pa premišljavali i premišljavali i se končali odločili, ka idejo i povejo plebanuški Čačić v Čerensovcaj. Iago bo tudi nekaj lepih dobit-

Francijo in sploh v tujino s trebuhom za kruhom, kjer bi se narodnostno zgubili. Nekateri žele razbiti Jugoslavijo, da bi se Slovenija pridružila evropski uniji, o kateri sploh ne vemo, če se bo kdaj uresničila, pri tem pa tudi nič ne pomislijo, kako bi evropska unija vplivala na slovensko narodno gospodarstvo. Vsi ti bi morali dobro premisliti besede in svarilo inomoškega profesorja. Evropska unija bi bila potrebna in koristna, toda najprej bi moralo priti v Evropi do duhovne enotnosti, ki je ni, izginiti bi moral nacionalni šovinizem velikih narodov, ki je še vedno tako močan, da ogroža male narode, potem bodo šele podani pogoji za njen nastanek

Plebanuš so poslušali to zgodbo i celo žitje pri Lebarovij i nazadnje etaki tanač dali:

"Na tistom kraji, kde so Martin stali, kda so najbolje kunoli, naj postavijo križno drevo, štero jij naj opominja, ka neko več kunoli i ka do jim zavoljo trpljenja i smrti Jezušove grehi odpusti, če se spokorijo."

Martina je vse to presunilo. Spokorjeni so iskali hrastov les. Našli so ga v Meksiki. Posekali so hrast, ga spravili domov i les sušili i ga pomali začnoli obdelavati za križ. Kda so hodili v Lotmerk eli v Soboto, so spitali, kak bi razpeto Kristusovo telo dobili.

Martin so držali sklep velkoga četrta i so ne več kunoli. Kda so se po tistom ednok ponesrečili v Medjimurji i v nezaveštnost spadnoli, so malo pred smrtjov bile zadnje njihove besede: "Jezuš, Marija Jožef, pomagajte mi."

CHICAGO

Vmrila je dobro poznana Slovenka Julia Jelenič. Pokopana je bila 10. septembra iz cerkve sv. Števana na cintor sv. Jožefa. Mož Andraš joj je vmro pred desetimi leti. Zapušča hčerko Mary Ožbolt z vnuki Johnny, Marieann i zeta Johna Ožbolt. V starom kraji, v štrigovskoj fari, kde je bila pokojna rojena, pa z zapuščo brata Jožefa Krathoker i 2 sestri: Katarino i Verono. Spadala je k Slovenskoj ženski zvezi št. 2, v cerkvenom društvo kraščanskij mater pri sv. Števan i v tretji red sv. Frančiška. Bila velka dobrotnica našega Lemonta. Naj v miru počiva. Antonia Denša.

Iz Lemonta pošiljajo pozdrave Mr. i Mrs. Joe Sinček vsem znancem. Iz Clevelanda sta šla v Lemont na božo pot. Nikaj ne pišeta, če ešče kama inan zavinita.

Vsakega nekaj

Girard, O. — Leta 1938 sta prišla iz Barbertona na neko veselico gg. Udovič in Lekšan z nekaterimi svojimi prijatelji ter nam povedala, da so tam ustanovili Slovensko možko zvezo. Se tisti večer smo tu dobili za to organizacijo 16 članov. To je bila podružnica št. 4. Danes ima 61 odraslih članov in 10 mladincev. To je za našo naselbino kar lepo število. Tudi v finančnem pogledu naša podružnica ne stoji preslabo, saj ima v blagajni nad \$400.

Mislil sem, da bomo žensko zvezo prehiteli, pa sem se zmotil. Ženske so zelo delavne in upišejo vsako novorojenko, mi smo pa v tem pogledu nekam zaspani. Kadar imamo sejo, moramo člane klicati skupaj, da nas je dovolj. To je precejšnja nemarnost. Če hočemo organizacijo ohraniti, se moramo malo bolj potruditi in poagitarati, posebno med mladimi.

Na zadnji seji smo sklenili, da bomo priredili z žensko zvezo skupno veselico — vinskotrgatstvo — v soboto 3. oktobra. Obe društvi se trudita, da bi priredile čim bolj uspešno. Na razporeplebanuški Čačić v Čerensovcaj. Iago bo tudi nekaj lepih dobit-

kov. Poskrbljeno bo za vsakovrstno zabavo. Igral bo Joe Umekov orkester.

Saj poznate Joa. On rad igra, da se plesalci često jezijo češ: "Nehaj no, ko so čevlji tako dragi!"

Letos obhajamo 150 letnico ustanovitve države Ohio. V Girardu se ne sme noben možki briti, ženske pa ne smejo barvati nohtov in ustnic brez dovoljenja. Dovoljenje stane \$1.00 na mesec. Če greš v kino in te dobiijo, te primejo in hajd na policijo. Plačati moraš en dolar kazni, en dolar pa za dovoljenje. Je veliko zabave. Jaz se tudi nisem en teden bril, pa mi je so-proga kratko zagrozila: Ali se obri ali pa divors. Hitro sem jo mahnil po dovoljenje, da ne bi imel na stara leta še kakih drugih sitnosti.

Veliko rojakov je odšlo letos na obisk v stari kraj. Nekateri so se vrnili z dobrimi vtisi, drugi s slabimi.

Slučajno mi je prišla v roke "Prosveta" z opisom vtisov iz starega kraja g. Zorkota in druga z opisom razmer v stari domovini Alojzije Strajnar. Ker je bila tudi moja žena dva meseca v starem kraju, sem ji oba popisa prebral in jo vprašal, kako se ji zdita. "Mrs. Strajnar je šla med ljudi in videla, kako žive. Njen popis je resničen. Zorkov popis je pa tak, kot bi ga pisala Mrs. Roosevelt, ki navadnih ljudi in njih težav še od daleč ni videla." Tako mi je odgovorila moja žena.

Tudi tu jih je več, ki hvalijo, kaj so vse titovci zgradili in kako je vse lepo urejeno, pozabili pa so vprašati domačine, kdo so bili ti titovci, velika večina tovarjen in lepih stavb, ki jih Titovci propagandisti razkazujejo lahkovernim obiskovalcem iz Amerike, je že stala, ko še za Tita nihče vedel ni.

Na svidenje 3. oktobra!

John Anžiček.

Vinska trgatav v Euclidu

Cleveland O. — "Urška, kam pa Ti tako hitro greš?" me je oni dan vprašal neki znanec. Hotel je vedeti, kaj je kaj novega v našem kotu. Ustavila sem se in mu hitela pripovedovati to in ono, saj pri nas novic nikoli ne manjka.

Povedala sem mu, da bo Podružnica št. 14 Slov. ženske zveze priredila 4. oktobra v AJC na Recher Ave. vinskotrgatav. "Tam bom imela več časa za pomenek," sem dejala, "danes se mi pa hudo mudi." Že sem vzela pot pod noge, pa me je fant — fant je namreč bil, pa čeprav že prileten, — zadržal in še vpraševal po tem in onem. Kako da bo na tej vinski trgatvi, kdo da bo vse prišel in kaj bo vse tam na razpolago.

Da bo vsega dosti, sem dejala. Smeha, veselja, zabave, pa tudi kaj dobrega za zob in za izsušeno grlo.

"Če je pa tako bom pa prišel!" se je odrezal. "Gotovo ne bo manjkalo deklet in morda mi da katera še pušljec?"

Pogledala sem ga od nog do glave, kako in v koliko je še šikaven in pripraven ter mu odgovorila, da mu tega pač ne morem zagotoviti. Dosti denarja naj prinese s sabo, da bo lahko serceta kupoval, sem mu svetovala, če se hoče dekletom prikupiti.

Da bo na tej vinski trgatvi veselo, je kot pribito gotovo. Zatorej vas vse rojake in rojakinje prav lepo vabim. Pridite v velikem številu, da bomo grozde potrgali!

Uršula Trtnik.

Čestitke Rev. Pevcu

Cleveland, O. — Žalost je napolnila srca vseh faranov Sv. Lovrenca, ko smo zvedeli, da nas bo Rev. Pevce zapustil. Vsa farana, mladi in stari, so imeli gopoda radi. S svojo prijazno vljudnostjo se jim je prikupil. Njegov odhod bo posebno priz-



Kulturna Kronika

"Slovenski oder" in Mauserjev "Kaplan Klemen"

Osma številka glasila igralske družne "Slovenski oder" je skoraj v celoti posvečena Karlu Mauserju in njegovemu "Kaplanu Klemenu."

Prvi sestavek je kratka Mauserjeva črtica "Spomin" slika iz Sibirije, kjer se vrši tudi zgodba Kaplana Klemena.

Janez Sever, Karlov prijatelj in tovariš iz begunstva na Koroškem, je opisal pisateljevo življenje v glavnih potezah, natančneje pa njegovo literarno delo. V sedaj objavljenem delu se je omejil bolj na pesnikovanje, o prozi bo pisal v prihodnji številki.

Poučen se mi zdi zlasti Severjev članek "Ob robu 'Kaplana Klemena'," v katerem skuša pisec v kratkem orisati razvoj Ljubljane in njene socialne razmere v času med obema vojnama. Prav lepo so pojasnjeni vzroki stanovajske stiske v

del bolnike, ki jim je vedno znal povedati kako tolažilno besedo.

Ko sem ležal težko bolan v bolnišnici me je Rev. Pevce večkrat obiskal in mi podelil sv. blagoslov. Za vse obiske na domu in v bolnišnici se Vam dragi Father priskrbo zahvaljujem. Naj Vam Bog poplača vse Vaše dobrote.

Odhajate na višje mesto. Čestitamo! Naj Vaša prijaznost vnema mlada dijaška srca in jih vodi k oltarju.

Ko se poslavljamo od vnetega služabnika Gospodovega nas tolaži to, da prihaja k nam prav tako vnet delavec v vinogradu Gospodovem Rev. F. Baraga. Dobrodošli med nami!

Vso srečo in obilo božjega blagoslova želimo delu Rev. Pevca, prav tako pa prosimo Večnega, naj blagoslovi delo Rev. F. Barage med nami farani sv. Lovrenca. Jakob Resnik.

800 let katoliške Cerkve na Norveškem

Podajamo nekaj podrobnosti z nedavnih proslav 800-letnice ustanovitve katoliške hierarhije na Norveškem. Proslav se je med drugim udeležil tudi westminstrski nadškof kardinal Griffin.

"Kot westminstrski nadškof" — je v nekem svojem govoru dejal kardinal Griffin — "imam še poseben razlog, da se nahajam pri teh slovesnostih.

Nicola Breakspeare, nekdanji kardinal in nato papež Hadrijan IV, je bil tisti, ki je l. 1153 ustanovil katoliško hierarhijo na Norveškem. Rodil se je v opatiji Langley, ki se nahaja v moji nadškofiji. Vsi Angleži se ga vedno z veseljem spominjamo; saj je bil edini Anglež, ki je došle postal papež." Ob protestantovski reformi je katoliška hierarhija na Norveškem izginila. Dežela je prestopila v luteranstvo. Norveška ima nad 3 milijone prebivalcev. Katoličanov je od teh samo 5 tisoč. "Norveška ima samo 5000 katoličanov," je dejal Griffin, "toda ta številka predstavlja veliko potrpljenje in veliko vztrajnost. Niso številke, ki veljajo, marveč vera." V Oslu je bil kardinal Griffin sprejet pri norveškem kralju Haakon VII. Tam je prisostvoval raznim prireditvam, ki so jih organizirali katoliški duhovniki in ljudstvo iz prestolnice. V Trondheimu je daroval pontifikalno sv. mašo na norveški tehnični šoli. Kardinal Griffin je četrti kardinal katoliške Cerkve, ki je obiskal Norveško.

slovenski prestolnici v letih po prvi svetovni vojni.

Karel Mauser je na kratko ocenil pomembno delo dr. Franceta Koblarja, 'Starejša slovenska drama.' Knjiga je izšla v Ljubljani že l. 1951 v zbirki 'Klasje.' "Knjiga je vredna visoke pohvale," pravi K. Mauser. "Naj bi služila plemenitemu namenu — utrjevati slovensko dramatik in staro vezati z novim."

Poučen in zanimiv je Severjev "Pogovor s pisateljem Mauserjem." Iz njega zvemo, kako je nastal "Kaplan Klemen" in kako njegova dramatičizacija. Pred to povestjo je K. Mauser dramatičiral že "Preketo kri," toda njen rokopis je ostal doma, ko je moral Karel v tujino.

"Da pa sem ravno sedaj spet prijel za dramo," pripoveduje Mauser Severju, "Je v veliki meri vzrok, ker se je pričelo kazati, in sicer že kar bridko, da smo tu v svetu odrezani od doma. Toda, če bi tudi ne bili, domače igre, tiste, ki sedaj doma nastajajo in jih doma na odru prikazujejo, niso za nas. Po svetovnem nazoru nam niso blizu." Mauser je torej z dramatičizacijo svoje povesti "Kaplan Klemen" hotel zamašiti tudi vrzel na polju slovenskih odrskih del, posebno v zamejstvu.

V razgovoru je pisatelj Mauser osvetlil na kratko tudi ozadje svoje povesti.

V "Kroniki" je Marjan Jakopič orisal delovanje oživljenega Dramatskega društva 'Lilija.' V komaj dveh letih je skupina idealnih mladih fantov in deklet iz zamrlega društva napravila eno najbolj delavnih slovenskih prosvetnih organizacij v Ameriki.

Stanko Brunšek je pa pod istim zaglavjem napisal kratek sestavek o "Slovenski igralski umetnosti v Kanadi." Zaključuje ga s temile resničnimi besedami: "Kulturno delo je velika tlaka. Vršiti jo je treba, če hočemo slovensko ime v tujini ohraniti. Obenem pa je kulturno delo tista največja postavka, ob kateri se mora tudi tujec ustaviti."

Številka, ki je izšla v "domači izdelavi," je kar lepo opremljena, žal pa ima veliko tiskovnih napak.

O krstni predstavi "Kaplana Klemena," ki bo v nedeljo popoldne v Slov. nar. domu na St. Clair Ave. in o delu samem bodo poročali danes teden.

Novi Svet

Družinski. list, izdaja za september 1953, prinaša sledečo vsebino:

"Znova v delo . . ." uvodnik, Cilil Pfeifer; "Tuja učenost," črtica, Ivan Cankar; "Večer . . ." pesem, C. Pfeifer; "Zvonovi . . ." pesem, C. Pfeifer; "Kulturna kronika" — Naša luč, C. Pfeifer; "Sonet . . ." Milena Soukalova; "Ovčar Marko," Janez Jalen, nadaljevanje povesti; "Moj studentček," pesem, Limbarski; "Velika ljubezen," konec romana; "Za smeh in kratek čas," "Pustolovščine Tom-a Sawyera," Mark Twain-Milena Mohoričeva; "Ata Žužamaža," šaljiva dogodbica, Rado Murnik; "Kaj sem doživel v Sovjetski zvezi," konec opisovanja; Novice iz raznih naselbin — Od srca do srca — Glasovi naročnikov; Higijena: Paralična oblika otroške paralize in možnosti njene preprečitve.

Angleški del: George Koziak, A. Slovene Janissary, Joseph Jurčič, translated from the Slovene by Rev. Ferdinand Kolednik; Slovensko-angleški besednjak.

Naročnina \$4.00 letno. Naslov: NOVI SVET, 1845 W. Cermak Road, Chicago 8, Illinois.

Dr. Josip Gruden:

Zgodovina slovenskega naroda

11. Razširjanje luteranstva v posameznih pokrajinah

Čudno je, da se protestantsko gibanje v nemškem Kočevju ni kaj močno pojavilo. Posamezne predikante, ki so bili Kočevjarji po rodu, srečujemo pač drugod, toda v deželici sami ne nahajamo dosti sledov nove vere. Ko je 1. 1581 patrarhov namestnik obiskoval kočevske župnije, je našel pri Jerneju Silvestru, mestnem župniku sv. Jerneja, več protestantskih knjig. Toda arhidiakon Polydor Montagnana ga je še isto leto odvezal od cerkvene kazni in celo postavil na komisarija v ribniški arhidiakoniji. Prvi, ki je začel v Kočevju luteranstvo pridigovati, je bil menda župnik Lenart Ziegelfest. Ko so ga odstavili od službe, je živel še dalje v mestu kot navaden meščan in zbiral luterane v svoji hiši.

Nadvojvoda Ferdinand ga ukaže zapreti, a 1. 1613. pride sam v Ljubljano pred vicedoma in zastavi svoje premoženje, da je pripravljen se prijaviti, kadarkoli bi ga poklicali. Le sedaj naj ga izpuste in mu prizaneso z ječo. Vicedom ga je izpustil, ko je podpisal obljubo. Kaj se je pozneje z njim zgodilo, ni znano. Zdi se, da je umrl kot katoličan. — Da se je Kočevje ohranilo v katoliški veri, je največ pripomogla grofovska rodbina Uršini-Blagaj, ki je 1. 1547. -1618. imela grad Friedrichstein z mestom vred v zakupu in ni bila naklonjena novi veri.

V Beli Krajini je bilo luteransko gibanje mnogo živahnije, kakor drugod po Dolenjskem in je tudi mnogo več ljudstva potegnilo za seboj. Vzroki so mnogoteri. Obmejne pokrajine so bile od akvilejske škofije še bolj oddaljene kakor drugje naša kraja in niso bile z njo skraj v nobeni zvezi. Tu je gospodaril v cerkvenih in svetnih stvarih nemški viteški red, če gar komturji so bili enako drugim plemičem novi veri večkrat zelo naklonjeni. Štajerski in kranjski stanovi so vzdrževali v obmejnih trdnjavah stalne posadke, zato so pa imeli pravico, da so odlični člani njihovega plemstva ondi dobivali službe vojaških poveljnikov.

Z njimi se je zaneslo tudi luteranstvo v obmejne kraje. Slednjič je imel novi verski pokret v Beli Krajini tudi naroden značaj, ker so ga podpirali duhovniki in Metlike, ki so širili zlasti glagolske hrvaške knjige. Vse to je vplivalo, da je tu luteranstvo dobilo več tal, kakor drugod na Slovenskem.

Metlika, stolica Bele Krajine, je bila najživahnije središče novega protestantskega gibanja. Bila je od početka turških vojsk pa do postanka Karlovca (1. 1579.) najvažnejša točka za vojaška podjetja na Hrvatskem. Tu je bilo skladišče orožja in hrane za vojsko, tu so se zbirale čete in se urile v orožju. Zato so v Metliko zahajali pogosto kranjski zapovedniki in hr-

vatski bani na dogovore zaradi obrambe meje in na pregled vojaških čet. Obenem je šla skozi Metliko glavna pošta iz Hrvatske na Ljubljano. Zato ni čudno, da se je v Metliki hitro razširila tudi nova vera, za katero se niso zanimali le posvetnjaki, ampak tudi duhovniki bližnje metliške okolice na hrvatski in kranjski strani. — Najbolj goreč luteranski pridigar na hrvatski meji je bil že imenovani pater Gregor Vlahovič. V začetku ni imel nobene plače, preživljal se je z mlinom, ki ga je imel na potoku Obrhu, z darovi, ki so mu jih donášali in se bavil tudi s suknjarstvom.

Ako so mu očitali, da se tak posel ne spodobi za pridigarja, se je skliceval na sv. Pavla, ki je tudi živel od dela svojih rok. Vlahovič je prav pogosto pahal razne kraje na Hrvatskem, da bi razširjal novo vero. L. 1563. je pridigal v Zagrebu in pod Okicem ob navzočnosti bana Tomaža Erdela, zagrebskega škofa Matevža Brumana, uglednega vlastelina Luke Sekelja in mnogih drugih plemičev iz kraljevine. Mnogo jih je pridobil za svoje nauke. V Metliki je imel Vlahovič posebno velik vpliv. Njega so navadno obiskovali sodrujnik pri hrvatskih prevodih luteranskih knjig, ga vpraševali za svet in njegova beseda je bila vedno odločilna. Med privrženci nove vere je zavladalo mnenje, da bo Vlahovič pridobil vso Krajino za luteranstvo. Prekrat v mestu je bil kmalu tolik, da je preostal le še en kakoliški duhovnik.

Hrvatski ban Tomaž Erdel, ki je bil Vlahoviču naklonjen, mu je hotel pridobiti proštijo sv. Rešnjega Telesa v Metliki z vsemi pripadajočimi posestvi. Toda mestni svet z županom, ki je bil takrat še katoliški, se je temu uprl in tožil bana 1. 1562. zaradi nasilja. Vendar so se pogodili tako, da je mestni svet dajal na praznik sv. Rešnjega Telesa predikantu Vlahoviču po 24 goldinarjev. V prihodnjih letih nahajamo Vlahoviča po raznih krajih. Mogel se je posvetiti propagandi za luteranstvo tem lažje, ker je imel v Metliki za pomočnika Ivana Tulščaka. L. 1569. je odšel v Brežice h Krištofu Gallu, kjer je ostal pet let. Njegovo mesto v Metliki je imel Mihael Matičič, ki pa ni bil v čast oznanovalec novega evangelija. Dasiravno je bil oženjen, je živel vendar tako razuzdano, da je vzbujal javno pohujšanje in so ga morali od službe odstaviti.

(Dalje prihodnjič)

MALI OGLASI

Sobe se odda
Tri sobe se oddajo, ako kupite pohištvo za te 3 sobe. — Zglasite se na 1106 E. 64 St., apt. št. 3. (186)

Posebnosti za ta teden!

Lepe sveže zaklane ko-
koši 40c funt, piščanci
50c funt, sveže vampe
18c funt, lepa govedina
za juho 36c funt, izvrstne
domače suhe klobase, le-
pa zaloga doma soljenega
in prekajenega mesa.

Se priporoča
Ogrinc's Market
6414 St. Clair Ave.

Družba sv. Družine

(THE HOLY FAMILY SOCIETY)

Ustanovljena 29. novembra 1914.

v Zedinjenih Državah Severne Amerike Sedež: Joliet, Ill. Inskorp. v drž. Illinois 14. maja 1915

Naše geslo: "Vse za vero, dom in narod; vsi za enega, eden za vse."

GLAVNI ODBOR:

Predsednik: FRANK TUSHEK, 716 Raub St., Joliet, Illinois
1. podpred.: STEVE J. KOSAR, 3502 No. Lombard St., Franklin Park, Ill.
2. podpredsednik: ANN JERISHA, 658 No. Broadway St., Joliet, Ill.
Tajnik: FRANK J. WEDIC, 301 Lime St., Joliet, Ill.
Zapisnikar: MATTHEW VRANESIC, 1259 Cora St., Joliet, Illinois
Blagajnik: ANTON SMREKAR, Oak St., Rt. No. 1, Lockport, Ill.
Duh. vodja: REV. GEORGE KUZMA, Wilton Center, Peotone, P. O., Ill.
Vrh. zdravnik: JOSEPH A. ZALAR, 351 N. Chicago St., Joliet, Ill.

NADZORNI ODBOR:

ANDREW GLAVACH, 2213 W. 21st Pl., Chicago, Illinois
ANNA FRANK, 2843 So. Pulaski Rd., Chicago 23, Ill.
JOSEPH JERMAN, 20 W. Jackson St., Joliet, Illinois

POBOTNI ODBOR:

JOSEPH PAVLAKOVICH, 39 Winchell St., Sharpsburg, Pa.
JOHN NEMANICH, 650 W. Hickory St., Joliet, Illinois
ANTONIJA DENSA, 2730 W. Arlington St., Chicago 12, Ill.
Predsednik Atletičnega oddelka: JOSEPH L. DRASLER, No. Chicago, Illinois

URADNO GLASILO:

AMERIŠKA DOMOVINA, 6117 St. Clair Ave., Cleveland 3, Ohio

Do 1. januarja 1953 je DSD izplačala svojim članom in članicam in njih dedičem raznih posmrtnin, poškodbin, bolniških podpor ter drugih izplačil denarne vrednosti do četrtilijona dolarjev.

Društvo za DSD se lahko ustnovi v vsakem mestu Zdr. držav z ne manj kot 5 člani (caml) za odrasli oddelki. Sprejme se vsak katoličan moškega ali ženskega spola v starosti od 16 do 60 let. V mladinski oddelki pa od rojstva do 16. leta.

Zavaruje se za \$250.00, \$500.00 ali \$1,000.00. Izdajajo se različni certifikati, kakor: Whole Life, Twenty Payment Life in Twenty Year Endowment. Vsak certifikat nosi denarno vrednost, katere se vsako leto vira.

Poleg smrtnine izplačuje DSD svojim članom (caml) tudi bolniško podporo iz svoje centralne blagajne, kakor tudi za razne operacije in poškodnine.

Mesečna plačila (assessments) so urejena po American Experience tabeli.

DSD je 120.92% solventna, kar potrjujejo izvedenci (actuaries).

Uradni jezik je slovenski in angleški.

Rojakom in rojakinjam se DSD priporoča, da pristopijo v njeno sredo!
Za vsa morebitna pojasnila in navodila se obrnite pisмено ali ustmeno na gl. tajnika: FRANK J. WEDIC, 301 Lime St., Joliet, Ill.

Društvo sv. Ivana Krstitela št. 13 DSD

Chicago, Ill. — Dragi bratje in sestre! Poletje se poslavlja od nas. Kmalu bodo nastopili dolgi jesenski večeri, za njimi pa pride starka Zima. Skozi tri mesece smo obiskovali piknike enega ali drugega društva, romali smo v Lemont, in tako uživali lepote narave nedeljo za nedeljo.

Sedaj je prišel čas za društveno življenje v dvoranah, na suhem in v toplem zatišju. Naša pr-

va jesenska seja bo v nedeljo 27. septembra ob dveh popoldne v navadnih prostorih. Prosim vse, da se če le mogoče seje udeležite. Nekaj moramo ukreniti za našo bodočnost. Od vas vseh je odvisno ali začnemo delati roka v roki za napredek našega društva in Družbe sv. Družine.

Prisrčno pozdravljeni in na svidenje na seji!

Ana Frank, tajnica.

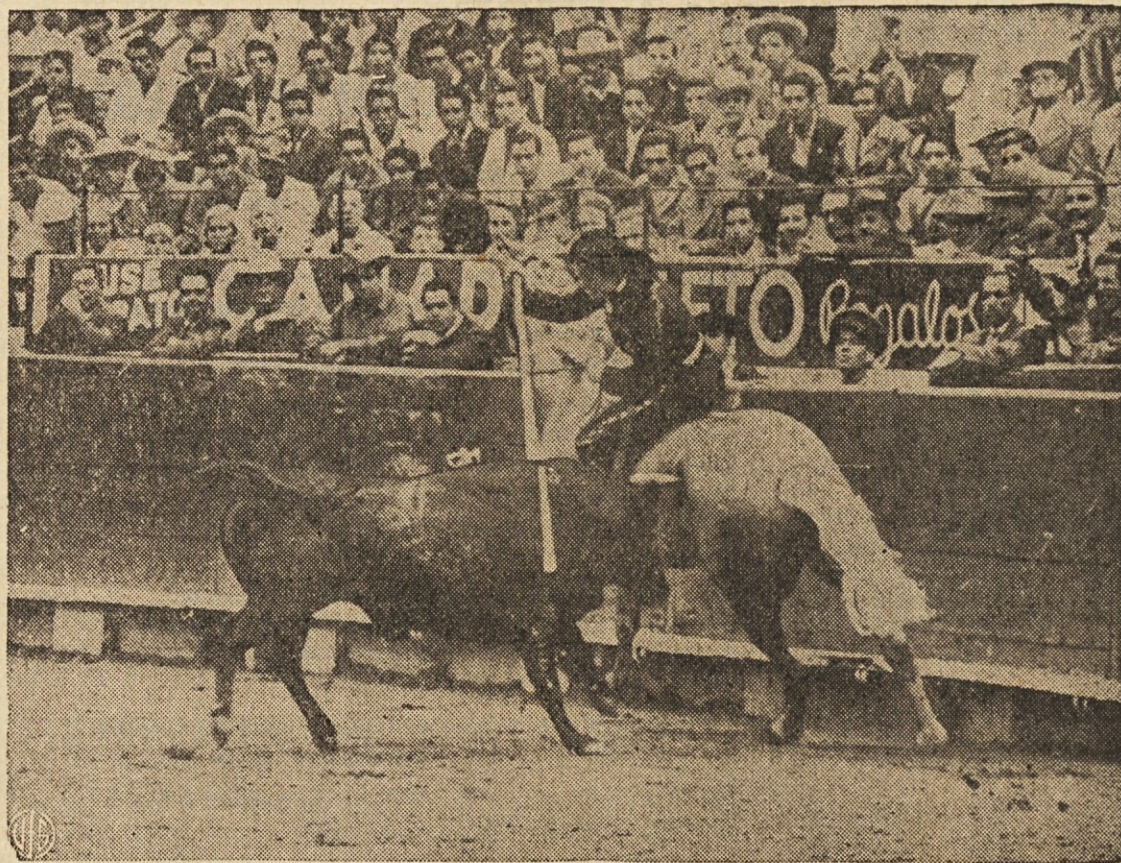
Društvo sv. Družine št. 11 DSD

Pittsburgh, Pa. — Članom in članicam naznanjam tem potom, da se vrši prihodnja redna društvena seja v nedeljo 27. septembra. Na sejo ste vsi vabljeni, zlasti pa oni, ki so v zaostanku s plačilom assessmeta. Naj pridejo in poravnajo svoje obveznosti pred sejo.

Na glavni seji decembra 1952

je bilo predlagano, naj se ohranijo naznanjam tem potom, da se vrši prihodnja redna društvena seja v nedeljo 27. septembra. Na sejo ste vsi vabljeni, zlasti pa oni, ki so v zaostanku s plačilom assessmeta. Naj pridejo in poravnajo svoje obveznosti pred sejo.

Tako ima škodo društvo, ki je zgubilo na obrestih, škodo ima članstvo, ker dolguje na assessmentu, škodo pa ima tudi stric



STARODAVNE IGRE — Bik je zarinil svoje roge v bok konja, pod podjetno bikoborko Georgine Knowles. Mlada Amerikanka iz Arizone je navdušila s svojim pogumom in spretnostjo številne gledalce mehiške prestolnice. Georgine je ena izmed redkih žensk, ki se bori z biki sedeč na konjevem golem hrbtu. — Človek bi skoro malo podvomil, če more takle sport biti primerna priprava za materinstvo in skupno življenje v zakonu, kar je končno naravna želja in smoter vsake zdravo misleče ženske.

Sam, ki je moral dati denar, predno so bondi zapadli plačilu.
Vse članstvo pozdravlja

tajnik.

Moški dobijo delo

FORD MOTOR COMPANY

Clevelandska tovarna

sprejema prošnje od

Novih Amerikancev

ki govore nekaj angleškega. Ta firma nudi visoke plače, dobre delovne pogoje in varnost za bodočnost. Zdjaj preiskujemo sposobne moške za vsa različna dela. Prosim oglasite se v našem employment uradu osebno na Engle Rd., južno od Brookpark. Če živite izven mesta, pišite na

FORD MOTOR CO.

17601 BROOKPARK RD.

Cleveland, Ohio

(184)

SPLOŠNO DELO V TOVARNI

Več zanesljivih mož za
MACHINE OPERATORS
in
ASSEMBLY

Schirmer Dornbier
Pump Co.

1719 E. 39 St.

(185)

Ženske dobijo delo

Ženske za čiščenje

Nočno delo
Ure od 8 zv. do 4:30 zj.
v East Cleveland
Stalno delo
Dobra plača od ure
Advance Window
Cleaning Co.
1453 E. 66 St.

(185)

MALI OGLASI

Hiša naprodaj
6 sob in kopalnica za 1 družino in še 2 sobi z kopalnico na 3. Insulirana, plinska gorikota, garaža, lot 40x120, v okolici E. 124 St. in St. Clair Ave. Izključno. MU 1-6945, Broker.

Iščejo stanovanje
Mož in žena ter 10 mes. star otrok iščejo 4 ali 5 sob v St. Clairski okolici. Kliče VU-3-3366. —(188)

VSI DOBRODOŠLI!

LETNI STEER ROAST

VSE DEMOKRATE V CUYAHOGA OKRAJU
GLAVNI GOVORNIK

ALBERT S. PORTER, kandidat za župana

IGRE . . . DIRKE
DOSTI NAGRAD

ZABAVA in PLES
ZVEČER V
LOG CABIN

v nedeljo 20. septembra 1953

EUGLID BEACH PARK

Začne se ob 1. uri popoldne

Pod pokroviteljstvom Steer Roast Committee

Samuel F. David, načelnik

Cuyahoga County Democratic Executive Committee

Ray T. Miller, načelnik

Vzemite St. Clair bus št. 5A ali Lakeshore Express bus št. 39

JABOLKA

Sveže zaklane in očiščene piščance—pisano blago od vreč, ki se lahko uporabi za vsakdanje obleke, dobite pri

ADOLPH J. SOMRACK

MAPLE GROVE ROAD

(Med Route 91 in 174, blizu Route 84)

Tel.: Willoughby 2-1845

BLEDCO. pošilja v Jugoslavijo hrano, denar ter vaše pakete.

100 lbs. najboljšje bele moke—\$11.00

Vse pošiljke so zavarovane ter najboljše kakovosti.

DENAR: Menjava po najboljšem tečaju. Predno ga odpošljete Vašim dragim, vprašajte nas za tečaj.

PAKETI: Odpremljamo pakete, ki jih prinesete k nam, če želite jih pridemo iskat k Vam na dom.

Telefonska naročila

Nizke cene

Novi ceniki

Čeke, denar ter Money Order naslovite na

BLEDCO.

Phone: EX 1-8787

Phone: EX 1-8787

6731 St. Clair Ave., Cleveland 3, Ohio

Uradne ure: 9-7 P.M.—petek in sobota 9-7:30 P.M.

nedelja 10-12 opoldne

Kraška kamnoseška obrt

15425 Waterloo Rd.

Ivanhoe 1-2237

EDINA SLOVENSKA IZDELOVALNICA NAGROBNIH SPOMENIKOV

MAX'S AUTO BODY SHOP

MAX ZELODEC, lastnik

1109 E. 61 St.

Tel.: Utah 1-3040

Se priporoča za popravila in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

MALI OGLASI

Iščejo stanovanje

Trije odrasli, mirni ljudje, iščejo 5 do 6 sob. Kliče EX-1-0785. —(184)

Hiša naprodaj

Proda se hiša za eno družino, 5 sob in klet pod celo hišo. Za pojasnila se obrnite na 1125 E. 66 St. —(184)

Pohištvo naprodaj

Proda se 6 kosov za jedilno sobo, blond mahogany in podloga. Tudi Universal peč na plin. Vse v dobrem stanju. Kliče UT 1-5614. —(184)

Stanovanje iščejo

Išče se 4 sobe za odrasle. — Veronica Severinac, 726 E. 117 St., MU 1-6056. —(184)

V najem

Odda se v najem velika in lepo opremljena soba pošteni-ma Slovenkama ali pa mladem paru. Na razpologo sta tudi kuhinja in pa sprejemnica poleg drugih ugodnosti. — Zglasite se na 1061 E. 168 St. —(185)

Če hočete prodati

hišo ali drugo posestvo, se obrnite do nas. Prodamo hitro. Imamo več kupcev na seznamu.

Henry Olszens Realty

1266 E. 71 St.

HE 1-8726

(188)

Vse naše meso je sveže s farne

PRODAJAMO GA PO NAJ-NIŽJE MOŽNIH CENAH

SVEŽ GOVEJI

TENDERLOIN

99c funt

DOMA NAPRAVLJENE

SVEŽE KLOBASE

79c funt

100% ČISTO

ZMLETO GOVEJE MESO

3 funte 89c

MLADA GOVEJA JETRA

59c funt

PREKAJENE

POLJSKE KLOBASE

69c funt

LILLIAN'S SUPER MARKET

784 East 152 St.

GL 1-2836

FREE DELIVERY

VAS MUČI REVMAZEM?

Mi imamo nekaj posebnega proti revmatizmu. Vprašajte nas.

MANDEL DRUG

SLOVENSKA LEKARNA

15702 Waterloo Rd.

KE 1-0034

Naročila sprejemamo in izvršujemo po pošti tudi za Cleveland.

Re-Nu Auto Body Co.

Popravimo vaš avto in prebarvamo, da bo kot nov.

Popravljamo body in fenderje.

Welding.

JOHN J. POZNIK in SIN

GLenville 1-3830

982 East 152nd Street

TEKOM ČASA

ko se zobozdravnik Dr. J. V. Zupnik nahaja na St. Clair Ave. in E. 62 St., je okrog 25 drugih zobozdravnikov v tej naselbini prakticalno in se izselilo, dočim se dr. Zupnik še vedno nahaja na svojem mestu.

Ako vam je nemogoče priti v dotiko z vašim zobozdravnikom, vam bo Dr. Zupnik izvršil vsa morebitna popravila na njih delu in ga nadomestil z novim. Vam ni treba imeti določenega dogovora. Delo izgovorjeno brez odlašanja.

DR. J. V. ZUPNIK

6131 ST. CLAIR AVE.

vokal E. 62nd St.; vhod samo

na E. 62 St.

Urad je odprto od 9:30 zj. do 8 zv.

Tel.: EN 1-5013

Issued Every
Thursday
for the Yugoslavs
in Wisconsin

Tedenska priloga
za Slovence v
Wisconsinu

O B Z O R

THE WISCONSIN YUGOSLAV OBSERVER — AFFILIATED WITH THE "AMERICAN HOME" DAILY

Address
All Communications
to
OBZOR PUBLISHING
COMPANY
Marica R. Staut,
Publisher
830 So. 5th St.
Milwaukee 4, Wis.
Tel. Mitchell 5-4373

LOKALNE VESTI

Prva slovenska radio oddaja v Ameriki

Pred petnajstimi leti, dne 16. avgusta 1938. leta, se je raz stolpov milwaukee radio postaje WEMP prvokrat v Ameriki oglašila slovenska beseda v radio oddaji. Začel jo je pokojni Frank R. Staut, ki ga moramo prištevati med odlične bojovnike za ohranitev slovenstva v novi domovini. S pesmijo "Pozdravljam te gorenska stran," ki jo je pel sam, je otvoril to oddajo, ki nam je tekoma petnajstih let tolikokrat razvedrila srce s svojim peštrm sporedom. Koliko truda je moral vložiti in koliko skrbi je to stalo pokojnika. Ni bilo lahko tu v Ameriki zbrati toliko glasbenega materiala. Vi vsi, ki ste se ob sčotah in nedeljah oddahovali v lepi wisconsinški prirodi ali ste udobno sedeč v kari poslušali slovensko pesem, ki vam jo je predvajala njegova radio oddaja, ali ste kdaj pomislili, da Frank petnajst let ni bil prost nobeno soboto in nobeno nedeljo? Menda ni niti enega bolj znanega slovenskega zbora tukaj ali v stari domovini, čigar petje se ne bi glasilo v njegovi radio uri. Pokojnik je žel splošno pohvalo in uspeh. Njegov uspeh pa je okorajžil še druge, tako, da smo Slovenci lahko ponosni na svoje radio oddaje, kar je vsekakor njegova zasluga.

Slovenska oddaja Franka Stauta pa ni posredovala le pesmi. Kolikim je želela srečen god ali rojstni dan in kolikim je na koncu njihove življenjske poti v slovo zaigrala žalostinko. Kolikim našim podjetnikom je pomagala utreti pot v javnost. Ko so se pojavili prvi slovenski protikomunistični begunci v našem mestu, jim je posamično in poimensko želela dobrodošlico ter pozivala stare ameriške naseljenke, naj bodo borem za ideal svobode in resnice v pomoč z nasveti, s stanovanji naj jim bratsko nudijo roko v pomoč.

Pokojni Frank je oddajal na več postajah. Kot rečejo, se je prvokrat oglašila slovenska beseda na WEMP, pozneje še na WEXT, WOKY in končno na WRYN. 1. jun. t. l. nas je Frank nanaglo in prekmalu zapustil ter odšel k Večnemu po plačilo. Njegova soproga, gospa Marica, ki je pokojnemu vsa leta pri delu zvesto pomagala, je poizkušala nadaljevati možovo delo. Od žalosti za možem strta žena pa

ni našla dovolj podpore in uvidnosti, da bi se ji to lahko posrečilo. Dne 16. avgusta je potekla petnajst let od ustanovitve slovenske oddaje v radiu in ta dan je hotel pokojni dostojno proslaviti, dasi ni našel pri onih, v čijih korist je toliko let delal, posebnega razumevanja. Pač gotovo ni slutil, da mu bo smrtna žena prekinila neumorno delo. Zvesta soproga Marica je njegovo željo izpolnila. Z velikim naporom je oddajala še po njegovi smrti vse do dneva petnajste obletnice, ko so o delu pokojnika poročali v slovenski oddaji.

S tem dnem je oddaja utihnila na žalost vseh milwaukeeških zavodnih Slovencev. Petnajstletno neumorno delo Franka R. Stauta je končano. Ali naj bo res končano? Ali se ne bi moglo s pomočjo milwaukeeških slovenskih podjetnikov tudi nadaljevati v splošno slovensko korist?

Milwaukeeški Slovenec.

Novi nadškof v Milwaukee

Dne 24. septembra bo ustoličen za novega nadškofa v Milwaukee Most Rev. Albert Meyer, dosedanji škof mesta Superior. To je sedmi nadškof milwaukee nadškofije, ki je stara 110 let. Kot vsem znano, bo naslednik 15. aprila t. l. umrlega nadškofa Mozesa Kieleya. Mudi se je ravno v Milwaukee na obisku v bogoslovju St. Francis, ko je zvedel za svoje visoko imenovanje.

Novi nadškof se je rodil 1. 1903 v Milwaukee, blizu stare Marijine cerkve. Tako je on prvi rojen Milwaukeečan na nadškofjskem prestolu. Ima še živega očeta, dva poročena brata ter eno sestro redovnico v Michigan. High school in dve leti college-a je dovršil v bogoslovju St. Francis. Nato so ga poslali v Rim, kjer je na znani papeški univerzi Gregoriana študiral filozofijo in teologijo. Duhovniško vzgojo in vso oskrbo pa je imel v severnoameriškem kolegiju, kjer je bil zadnji dve leti tudi hišni prefekt. To pomeni, da so predstojniki videli v mladem bogoslovcu voditeljske lastnosti.

V duhovnika je bil posvečen 1. 1926 v lepi gotski cerkvi St. Maria sopra Minerva sredi starega dela Rima. Študije je dokončal 1. 1927. z doktoratom iz teologije.

Po končanih študijah se je vrnil v Milwaukee. Ncvo mašo je zapel pri sestrah Notre Dame, kjer je bila tedaj redovnica nje-

gova umrla sestra. V tej kapeli je že kot deček ministriral.

Še istega leta se je vrnil spet v Rim, kjer je na papeškem zavodu Biblicum podrobno študiral tri leta svetopisemske vede. Pridobil si je naslov licenciat, ki daje pravico postati strokovni profesor svetega pisma v bogoslovjih.

Po vrnitvi iz Rima je bil eno leto kurat pri cerkvi Sv. Jožefa v Waukesha. L. 1931 je postal profesor za sveto pismo v bogoslovju St. Francis. Že 1. 1937. je postal rektor tega zavoda, star torej šele 34 let. Redkokdaj se zgodi, da tako mlademu duhovniku izroče tako odgovorno mesto. Naslednje leto ga je papež imenoval za monsignora, to je cerkveno odlikovanje, ki ga malokdo dobi pri 35 letih.

Novi nadškof Meyer je opravljaj, preden je postal škof, poleg šolske še razne druge službe. Bil je član izpraševalne komisije za mlade duhovnike, dalje protinodalni sodnik pri nadškofjskem sodišču za zakonske (matrimonialne) zadeve, bil je podpredsednik pri Cath. Educational Association, duhovni vodja bosonogih karmelitskih sester v Milwaukee in nadškofjski vodja pobožnosti k Srcu Jezusovemu. Iz vsega tega se vidi, da je voditeljska narava.

Za bratovščino Christian Doctrine, ki je kot znano izdala novo izdajo Sv. pisma, je prevedel Liste Sv. Janeza, kar zahteva veliko učenosti. Prevajalec mora dobro poznati latinščino, staro in njihove razmere med zadnjo grščino, hebrejščino, zgodovino vojsko.

Ob svojem imenovanju je no-

Z 42 leti je postal škof v mestu Superior, kjer je bil naslednik škofa Williama O'Connor-a, ki je sedaj v Madisonu. V škofa je Meyerja posvetil nadškof Kieley 11. aprila 1946., sopsosvečevalca pa sta bila nadškof Muench, ki je sedaj papeški nuncij v Nemčiji, in škof O'Connor.

Kot škof v Superior je bil Most. Rev. Meyer poznan kot zelo prijazen gospod, ki se je rad razgovarjal z ljudmi; se zanimal za njihove težave in potrebe. Rad je bil med otroci, ki so ga imeli zelo radi. Tudi drugoverci so ga zelo spoštovali. V obeh milwaukeeških dnevnikih je bilo izraženo mnenje, da je škof Meyer zelo posrečena izbira za novega nadškofa.

Tiste dni, ko je bil na obisku v St. Francis in je izvedel za svoje visoko imenovanje, je pokazal, da ga zanima tudi sport, ki tako navdušuje vse mlade ljudi v Ameriki. S prijatelji je šel gledat v Stadium baseball tekmo, ko so milwaukeeški Braves premagali newyorške gigante (Giants).

Tudi s Slovenci se je že srečal. Ko je bil 1. 1950 v sosednji škofiji Duluth sestanek vseh novih Amerikancev, beguncev pred komunizmom, je bil navzoč tudi škof Meyer. Slovenci so tedaj zapeli pod vodstvom sedanjega organista tu pri Sv. Janezu g. Majheniča nekaj slovenskih narodnih pesmi. Nadškof je bil zelo navdušen nad slovenskim petlokom učenosti. Zanimal se je za Slovence dobro poznati latinščino, staro in njihove razmere med zadnjo grščino, hebrejščino, zgodovino vojsko.

Ob svojem imenovanju je no-

vi nadškof izdal kratko poslanico. V njej pravi: Globoko sem hvaležen sv. očetu papežu Piju XII., ki mi je izkazal tolikšno zaupanje s tem, da me je imenoval za nadškofa v Milwaukee. Zato želim ob tej priliki poudariti svojo brezmejno vdanost Sv. sedežu in izpolnjevanju službe, ki mi je poverjena. S pomočjo božje milosti se bom trudil, da se bom popolnoma predal novemu apostolskemu področju, ki mi je izročeno.

Dalje pravi, da mu je težko, ker se bo ločil od škofije Superior, kjer so se v sedmih letih spletile intimne vezi z duhovniki, z redovniki in verniki. Prosi jih, naj se ga spominjajo v molitvi. Nato pravi: "Vračam se v Milwaukee kjer sem se rodil, kjer sem zrasel, hodil v šole in prebil večji del svojega življenja. Kot duhovnik milwaukee nadškofije sem deloval, to si štejem v posebno čast, pod dvema prednikoma, kardinalom Stritchem in nadškofom Kieleym. Molim in prosim, da bi se mogel meriti z njima v enaki meri v njihnih zares odličnih voditeljskih lastnostih in duhovniških krepostih, ki so prinesle toliko obilnih sadov za časa njunega vladanja. Moja dolžnost naj bo: prizadevati si, da zberem sadove tiste setve, ki sta jo sejala onadva, in da tudi jaz započnem dela, ki bodo prinašala sadove onim, ki bodo prišli za mano. Tej nalogi se bom vsega posvetil. Zato ponizno prosim za sodelovanje duhovnikov, redovnikov in vernikov nadškofije Milwaukee. Združimo v molitvi, v medsebojnem

razumevanju in iskrenem sodelovanju bodi naš edini skupni cilj graditev božjega kraljestva v dušah posameznikov, v družinah in farah te nadškofije, v vsej globini in širini na tem področju. Njegovega kraljestva, ki je sedaj izročeno moji skrbi."

Zares lepe besede, iz katerih diha skrb in odgovornost. Naj bi vsak njegov vernik ob njegovem ustoličenju zmolił vsaj en Očenaš za blagoslov nadškofovega težkega dela. Saj je le Bog tisti, ki daje rast!

Novice iz fare sv. Janeza Ev. v Milwaukee

Pri nas se je zopet začelo živahno življenje. Počitnice so tako hitro minile. Sedaj nas čaka trdo delo. Društva že pozivajo člane, da se z novo močjo poprijejo dela. Nekatera društva so se že dodobra organizirala in začela z rednim poslovanjem. Posebno športni odseki na hitro nabirajo člane in se že poskušajo na prijateljskih tekmah.

Zadnjič ni bilo ne konca ne kraja veselju, vzpodbujanju in nagajanju, ko sta se srečala v dart ball tekmi odsek svetega Janeza in odsek iz fare svetega Stanislava. Izraze občutkov so ljudje lahko slišali dva bloka naokrog. Kdo od sosedov bo morda malo postrani gledal ali gre za čast cele fare in takrat se je treba postaviti. Odrezali smo se prav dobro. Zmaga se je nagnila na našo stran. Člani KSKJ so organizirali kar deset kegljaških odsekov. To bo rompomom. Ubogi keglji.

Že nekaj dni se nič prav ne počutim. Grem po ulici, pa je vse tako tiho. Le kaj se je zgodilo. Ali je mesto izumrlo. Ne. Le otroci so zopet začeli obiskovati tisto zloglasno poslopje, ki se imenuje šola. Srečne matere! Sedaj se bodo oddahnile.

Pri fari svetega Janeza so bili kršteni: Štefan Wayne Morris (Stuler), Joseph, Charles Lenarich in Deborah Ann Bashell. Umrli je Anton Krivitz. Neizprosn rak je končal njegovo lepo življenje. Mož je vdanu prenašal vse trpljenje prav do zadnjega trenutka. Vdan v božjo voljo je stopil na prag večnosti. Družini iskreno sožalje. Mož je bil star 79 let. Rojen je bil v Novem mestu. — V cerkvi sv. Mateja sta se poročila John Jerman in Angela Pungchar. Bilo srečno!

Fr. Mark Hochevar, novi kaplan pri svetem Janezu, je bil imenovan za učitelja verouka na Notre Dame High School. Fathru na toliki časti iskreno čestitam.

Na Labor Day je fara sv. Janeza poromala na Holy Hill, ki je velika božja pot in komaj tri deset milj oddaljena od Milwaukeeja. Vreme smo imeli zares krasno. Računam, da nas je moralo biti okoli dvesto. Dva busa in privatne kare so opravile prevoz. Romanje je bilo združeno s sveto mašo ob enajstih. Po sveti maši je bil kratek nagovor in pa pete litanije Matere božje z blaz-

goslovom. Ves čas je prepeval pevski zbor cerkve svetega Janeza. Petje je bilo patrom, ki opravljajo Holy Hill tako vse, da so rekli, da takega petja še niso slišali, odkar cerkev obstoji in da bi ga poslušali cel dan. Saj so tudi zares lepo peli. Popoldne ob pol dveh smo imeli križev pot. Izpod podnožja hriba so napravljene postaje, zadnja je na vrhu. Pot je precej strma in za nas, ki nas že malo naduha muči kar naporna. Križvega pota se je udeležilo okoli osemdeset ljudi. Bilo je zares lepo. Prišlo je celo nekaj Čikažanov, ko so zvedeli za naše romanje. Romanje je vodil P. Kladivj Okorn, pomožni duhovnik pri svetem Janezu. — Tako vidite, da zares migamo.

Iz farnega oznanila pri sv. Janezu razberem, da društvo mater praznuje dvajsetletnico svojega obstoja. Matere bodo ta dan proslavile s slovesno sv. mašo in velikim shodom. Velik je to dan. Društvo, ki je eno največjih pri fari, je storilo neizmerno dobroga. Sedaj šteje 140 članic. Dve članici, ki sta bili izvoljeni na ustanovnem običnem zboru, še živita. Društvo je ustanovil Fr. Gladek. Društvo, ki mu je naloga lepota hiše božje, pa ni gledalo samo na to, ampak je velič do delala na pozidavi nove dvorane, na katero je sv. Janez lahko ponosen. Od vseh društev je največ darovalo. Tako izgleda, da so si izbrale za vodilo življenja: v dobrih delih biti na prvem mestu. Vsa čast vam materno društvu! Kličemo vam na mnoga leta, še bolj blagoslovljena, kot so bila dosedanja. Bog, v čigar čast ste delale, naj vam vrne z dobroto za dobroto.

Prihodnjo nedeljo se bo pri nas oglašil Rev. Anton Koren bratranec Fr. Korena iz Sheboygena. O njem smo že poročali. Pri nas bo opravil sv. mašo v vzhodnem obredu ob sedmih zjutraj. Father Koren dobrodošli!

Edino veselje

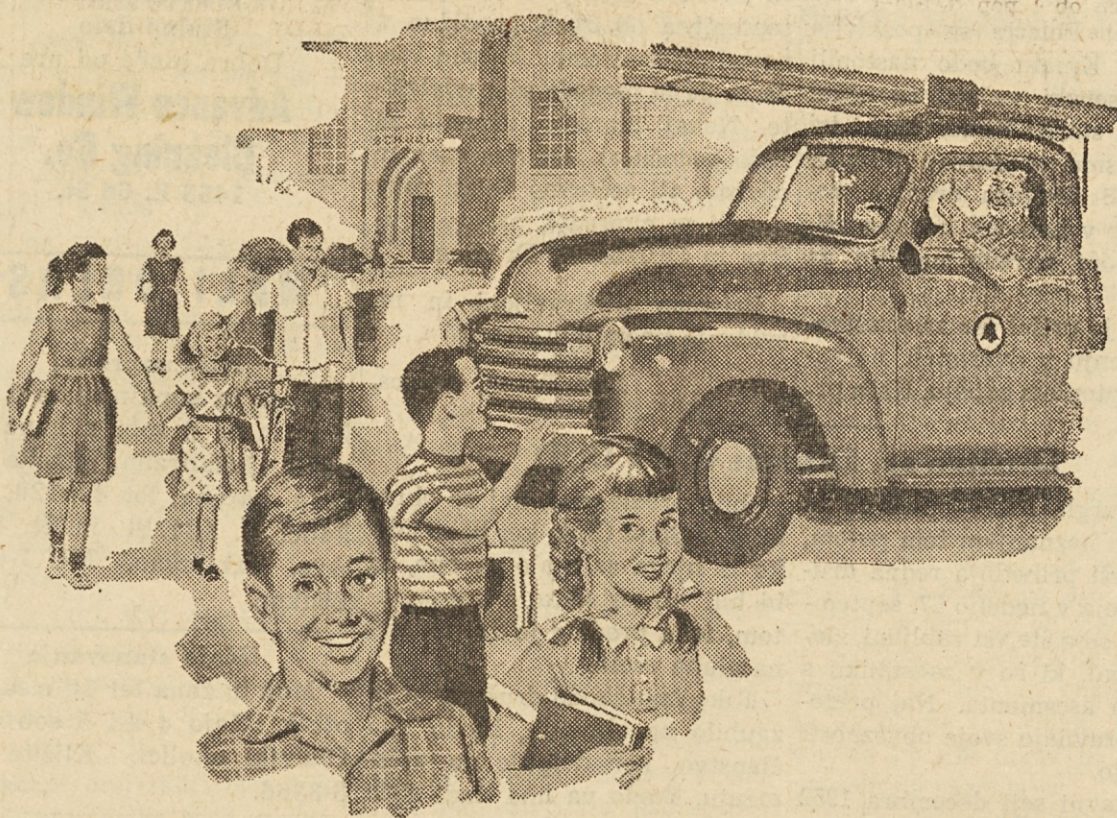
"Povej, Jaka, ali si bolan? Že nekaj dni mi šepaš."

"Ne, nisem bolan, le čevlji so mi pretesni."

"Potlej si pa kupi vendar druge čevlje."

"Za vse na svetu ne! Glej, ko pridem zvečer domov, se moram samo jeziti. Žena me zmersto mašo ob enajstih. Po sveti maši je bil kratek nagovor in pa pete litanije Matere božje z bla-

ozkih čevljev."



Most important STOP on any driver's route

Because "childhood has no forebodings," boys and girls expect grown-ups to be careful. Happily, most drivers are careful most of the time.

But, hidden in those facts is the reason so many children are hurt or killed. Every so often, some driver and some boy or girl are both careless at the same moment. Then, something mighty unhappy often happens.

Good people everywhere are working hard to make streets and highways safer, especially for children. A Wisconsin editor, by the way—Joseph E. Helfert of the BEAVER DAM CITIZEN—has devoted years of effort to pushing, at considerable expense, a nation-wide boy-and-girl street safety movement called "The Open Eye Club."

Your telephone company's over-all accident rate in the past year was considerably lower than that of American industry in general—and our drivers contributed mightily to that grand record.

We're proud of the fine, successful effort of telephone company drivers to drive safely and courteously at all times.

We know they'll keep trying. We hope every driver will—especially, very especially, in school zones.

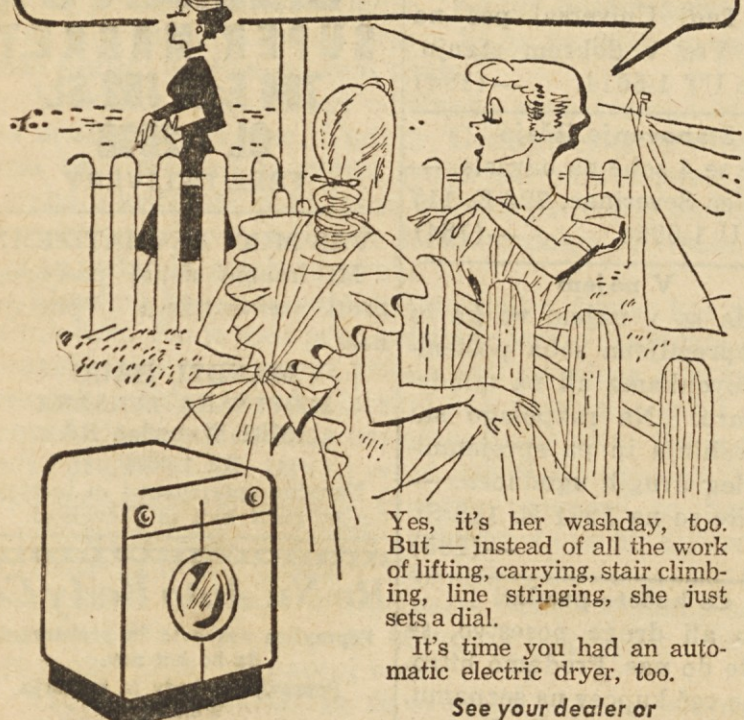
"No job is so important and no service is so urgent that we cannot take time to perform our work safely"

—The Telephone Safety Slogan, displayed in every vehicle and every telephone building.



WISCONSIN TELEPHONE COMPANY
Working always to serve Wisconsin better

SHE HAS AN ELECTRIC CLOTHES DRYER!



Yes, it's her washday, too. But — instead of all the work of lifting, carrying, stair climbing, line stringing, she just sets a dial.

It's time you had an automatic electric dryer, too.

See your dealer or

THE ELECTRIC COMPANY
WISCONSIN ELECTRIC POWER COMPANY

DP-12-53



HLADNI DNEVI — V Salisbury, Conn., so imeli sredi avgusta tekmovanje v smučarskih skokih. Posebno veselje pri tem je imela mladina. Odkod pa sneg? 40 ton ledu so stresli na tekmovalno progo, nato pa ga poškopili s "snežnim cementom," ki prepreči naglo tujanje.

Imenik raznih društev

Kranjsko Slovenska Katoliška Jednota

DRUŠTVO SV. VIDA. ŠT. 25 KSKJ
Duhovni vodja Rev. Louis B. Baznik, predsednik Frank A. Turek, podpredsednik Albin Orhek, tajnik Daniel Postotnik, 6926 Hecker Ave., tel. HE 1-7341; zapisnikar A. Striša Sr., blagajnik Louis Krajc, Nadzorniiki: Anthony J. Fortuna, Frank Branisel, Joseph J. Nemanich, vratar in zastavonoša Andrew Zamej; vodja atletike in mladinske aktivnosti Louis J. Krajc; zastopnik za SND in N. A. banko Anthony J. Fortuna; zastopnika za Ohio KSKJ Booster Club Anthony J. Baznik in Daniel J. Postotnik; zastopnika za Ohio KSKJ dan Frank Turek, Daniel Postotnik; za pregledovanje novega članstva vsi slovenski zdravniki.

Društvo zbora vsak prvi tork v mesecu v sobi št. 4 šole sv. Vida ob 7:30 zvečer. Mesecni assessment se začne pobirati ob 7:00 predlo in 25 v mesecu v dvorani zvečer ob 6:00. Od 26. pa do konca meseca na domu tajnika ob članstva, ki mu ni mogče plačati poprej. V društvu se sprejemajo novi člani in članice od 16 do 60 leta in se jim nudi pet vrst zavarovalnine od \$250 do \$5,000. Bolniška podpora znaša \$7. in \$14.00 na teden. V društvu se sprejemajo tudi otroci od rojstva do 16. leta. V slučaju bolezni se naj bolnik javi pri tajniku, da dobi zdravniški list in karto in ravna naj se po pravilih Jednote.

DR. SV. LOVRENA. ŠT. 63 KSKJ
Duhovni vodja Rt. Rev. J. J. Oman, predsednik Louis Simončič, podpredsednik Anton Zidar, tajnik Ralph Godec, 3559 E. 81 St. tel. VU 3-6324; zapisnikar Jacob Resnik, blag. Josip V. Kovach; nadzorniiki: Louis Shuster, Silvester Urbančič in Emeric Kordan. Zastavonoša Joseph W. Kovach. Zastopnik za SND na 80. St. Emeric Kordan; zastopnik za SND Maple Hights Louis Simončič; zdravniki: dr. Anthony J. Perko, dr. Anton Skur in dr. John Folin. Društvo zbora vsako drugo nedeljo v mesecu ob eni popoldne v SND na 80. cesti. Sprejema članstvo od rojstva do 60 let starosti. Bolniški assessment 65c na mesec in plačuje \$7.00 bolniške podpore na teden, če je član bolan pet dni ali več. Rojčki v Newburghu, pristojni v društvu sv. Lovrena.

DRUŠTVO SV. ANE. ŠT. 150 KSKJ
Duhovni vodja Rt. Rev. J. J. Oman, predsednica Theresa Lekan, podpredsednica Theresa Godec, tajnica Josephine Winter, 3559 E. 80. St.; blagajničarka Antonia Debelak, zapisnikarica Agnes Zager. Nadzornice: Frances Adler, Miss Helen Zupancic in Anna Zhikowski; banderonošinja Antonia Debelak; zastopnici za SND na 80. St., Theresa Lekan in Mary Filipovic; za SND v Maple Heights: Theresa Lekan in Anna Kresевич; zastopniki za Ohio KSKJ Boosters; Aloise Fortuna in Bernice Zupancic. Zdravniki dr. Perko, dr. Skur in dr. J. Folin. Seje so vsako 3. nedeljo v mesecu ob eni popoldne v SND na 80. cesti.

DRUŠTVO SV. MARIJE MAGDALENE. ŠT. 162 KSKJ
Sprejema članice od 16 do 60. leta. Nudi najnižje bolnišne certifikate od \$250 do \$5,000; bolniška podpora je \$5. 67 ali \$14 tedensko. V mladinski odelček se sprejema članstvo od rojstva pa do 16. leta. Odbor za leto 1952 sledi: Duhovni vodja Rev. Louis B. Baznik, preds. Marjanka Kuhar, podpreds. Louise Miklar, taj. Marija Hočevar, 21241 Miller Ave., tel. IV 1-0728; blagajn. Frances Macerol. Zapisnikarica Julia Brezovar; nadzornice: Frances Novak, Mary Skulic in Dorothy Sterniša. Rediteljica in zastavonošinja Julia Slogar, zastopnica za Ohio Booster Club: Frances Nemanich. Zastopnica za ženske in mladinske aktivnosti: Frances Nemanich. Zastopnice za Ohio KSKJ Dan: Margaret Kuhar, Dorothy Strina, Louise Miklar, Frances Macerol. Zdravniki: Vsi slovenski zdravniki. Seje se vršijo vsaki prvi ponedeljek v mesecu v šoli Sv. Vida soba št. 4 ob 8. uri zvečer. Assessment se pobira vsaki tretji ponedeljek in vsakega 25. v mesecu v ravno istem prostoru.

DRUŠTVO SV. JOZEFA. ŠT. 169 KSKJ
Častni duhovni vodja Msgr. V. Jager, predsednik John Pezdirtz, podpredsednik Felix Korosec; fin. tajnik Joseph Ferra, 444 E. 152 St., Stana Oven, 1219 E. 169 St., tel. IV 1-5283; zapisnikarica Anna Gravar, blagajnik Louis Mervar, nadzorniiki: Louis Oven, Joseph Smolikar. Zdravniki: dr. Skur, dr. Carl Raymond Stasny. Zastopniki za Booster Club Mike Anzlin, Louis Mervar. Zastopniki za KSKJ Ferra. Seje se vršijo vsaki tretji četrtek v mesecu ob 7:30 zvečer v Slovenskem domu na Holmes Ave. Assessment se pobira pred sejo, prvo nedeljo po seji v dvorani pod cerkveno popoldne ter 24. in 25. v mesecu v Slovenskem domu. Društvo sprejema otvalnino od \$250 do \$1000 brez zdravniške preiskave ter odrasle od 16. do 60. leta za zavarovalnino od \$250 do \$5,000 in do \$2,000 bolniške podpore na dan.

DRUŠTVO PRESV. SRCA JEZU-SOVEGA. ŠT. 172 KSKJ
Predsednik Joseph Vrtančnik, podpredsednica Mary Hosta, tajnik Joseph Grdina, 6113 St. Clair Ave., tel. EX 1-1390, blagajnik Joseph Weiss. Nadzornice: Josephine Weiss, Anna Palčić in Mary Hočevar. Zdravniki dr. Jos. L. Modic, dr. Frank J. Kern, in dr. Valentin Mersol in Dr. Dejak. Seja vsako drugo nedeljo v mesecu ob 2:30 popoldne v JSN Domu na 4533 W. 130 St.

Društvo sprejema člane od 16 do 60 leta za posmrtnino, poškodnine in bolniško podporo kjer se lahko zavarujete od \$250.00 do \$5000.00 ter za bolniško podporo \$1.00 ali \$2.00 ali \$3.00 na dan. Bolniška podpora se plačuje ne glede na starost, to je tudi po 60 letu, ne glede kdaj je kdo pristopil v društvo.

V mladinski odelček se sprejemajo člani od rojstva do 16 leta do \$2,000 posmrtnine brez zdravniške preiskave. Enako tudi odrasle brez zdravniške preiskave do 25 leta starosti. Prvovrstna zavarovalnina plačljiva 20 let.

Assesment se pobira na vsaki seji, in na 25 v mesecu pa na domu tajnika.

DRUŠTVO SV. CIRILA IN METODA. ŠT. 191 KSKJ

Duhovni vodja Rev. Frank Brennan, predsednik Paul Yanchar; podpreds. Joseph Tichar, tajnica Mařilda Ropret, 19601 Kildeer Ave., tel. KE 1-2863; blag. Ann Troha, zapisnikar Mary Mersnik. Nadzorniiki: Frances Globocnik, Theresa Skur in Mary Struel. Zdravniki: Dr. A. Skur, Dr. L. Perme, Dr. V. Mersol, Dr. Carl Rotter. Društvene seje se vršijo vsako drugo sredo v mesecu v A. J. C. na Reher Ave. ob 8 uri zvečer.

DRUŠTVO SV. KRISTINE. ŠT. 219 KSKJ

Duh. vodja: Rev. A. Bombač; predsednik: Anton Tekavec; podpredsednik: Frank Drobnic; tajnica: Jennie Gustincic, 18800 Abby Ave., tel. KE 1-8325; blagajnik: Matt Tekavec; zapisnikarica Ana Debeljak; nadzorniiki: John Bradac, Matt Intihar, Helen Kovacevič; zdravniki: dr. M. F. Oman, dr. A. Skur; zastopnika za KSKJ dan Frank Drobnic in Ana Debeljak. Seje se vrše vsako drugo nedeljo v mesecu ob 2. uri pop. v šolski sobi sv. Kristine.

DRUŠTVO KRISTUSA KRALJA. ŠT. 226 KSKJ

Duhovni vodja Rev. Louis B. Baznik, predsednik Ulrick Lube, podpredsednik Frank Šega, tajnica Mary Zupancič, 6124 Glass Ave., tel. EX 1-4767; blagajnik Anton Klancar, 1084 E. 67. St.; zapisnikarica in poročevalka Mary Kaplan. Nadzorni odbor: Frank Fabian, Jean Grčar in Jos. Jazbec. Zastopnik za klub SND Ulrick Lube. Vsi slovenski zdravniki. Seje se vršijo vsako prvo nedeljo v mesecu ob dveh popoldne, staro poslopje SND.

OUR LADY OF FATIMA SOCIETY. NO. 255 KSKJ

Spiritual Advisor Rev. Vic N. Tomc, President Emil F. Trunk, Vice-President Bill E. Kern, Secretary-Treasurer Josephine Trunk, Recording Secretary Dolores Paik. Auditors: Theresa Buckley, Jennie Omersa, Antoneta Celesnik. Athletic Sports Director: Bill Jansa (men), Women and Children's Activities: Mary Komorowski. Meetings are held every second Wednesday at St. Vitus School at 7:30 p.m. All Slovenian Doctors in greater Cleveland area to examine prospective members.

Slovenska ženska zveza

PODRUŽNICA ŠT. 10 SLOVEN-SKE ŽENSKÉ ZVEZE
Predsednica Mary Urbas, podpredsednica Frances Salmich, tajnica Frances Susel, 364 Babbitt Rd., Euclid 23, O. RE 1-0642, blagajničarka Filomena Sedej, zapisnikarica Martha Batich, nadzornice: Louise Cebular, Mary Zaller in Jennie Kosir. Seje se vršijo vsaki drugi četrtek v mesecu ob 7 uri zvečer v Slov. domu na Holmes Ave.

PODRUŽNICA ŠT. 14 SZZ

Duhovni vodja Rev. A. L. Bombach, predsednica Mary Strukel, podpredsednica Mary Zele, tajnica Štefka Smolic, 20300 Goller Ave.; blagajničarka Mary Mersnik, zapisnikarica Antonija Sustar; nadzornice: Frances Globokar, Frances Gerčman in Amalia Legat. Zastopnice za skupna društva: Urška Trtnik, Mary Novosele. Seje se vršijo vsaki prvi tork v mesecu v AJC na Reher Ave.

PODRUŽNICA ŠT. 15 SZZ

Duhovni vodja Rt. Rev. J. J. Oman, predsednica Anna Jakič, podpredsednica Theresa Lekan, tajnica Helen Zupancič, 3549 E. 81 St., tel. VU 3-6585; blagajničarka Rose Lausche, zapisnikarica Mary Filipovič. Nadzornice: Mary Janežič, Mary Skufca in Angela Stražar. Zastavonošinja Mary Novak in Angela Stražar. Rediteljica Jennie Barle. Zastopnici za SND Josephine Udovc in Mary Hrovat. Seje so vsako drugo sredo v mesecu ob 8 zvečer v SND na 80. cesti.

PODRUŽNICA ŠT. 25 SZZ

Duhovni vodja Rev. Louis B. Baznik, predsednica Julia Brezovar, podpredsednica Frances Brancel, tajnica Mary Ottoničar, 1110 E. 66 St., tel. HE 1-6933; blagajničarka Louise Pikiš, zapisnikarica Dorothy Strina, rediteljica Pauline Zigmant. Nadzorni odbor Angela Virant, Mary Lokar in Pauline Stampfel. Seje se vrše vsaki drugi ponedeljek v mesecu v šoli sv. Vida. Članice

sprejemamo v mladinski odelček takoj od rojstva, v odrasli odelček pa 14 do 55 leta starosti.

PODRUŽNICA ŠT. 32 SZZ

Duhovni vodja Rev. A. Bombach, predsednica Terezija Potokar, podpredsednica Frances Perme, tel. KE 1-1139; tajnica Ann Cooke, 21670 Fuller Ave., RE 1-6068; blagajničarka Marilyn Koss, zapisnikarica Ana Godlar, rediteljica Frances Mesojedec. Nadzorni odbor: Helen Kovacevic, Karolina Peck in Hattie Kraus. Seje se vršijo vsaki prvi tork v mesecu v dvorani sv. Kristine.

PODRUŽNICA ŠT. 41 SZZ

Duhovni vodja Rev. Matija Jager, predsednica Frances Jamnik, podpredsednica Frances Meše, tajnica Ella Starin 17814 Dilwello Rd., tel. IV 1-6248; blagajničarka Ana Reboli, zapisnikarica Mary Cerjak. Nadzornice: Julia Bolka in Nellie Pintar. Seje se vršijo vsaki prvi tork v mesecu v Slovenskem domu na Waterloo Rd. soba št. 3.

Slovenska

Dobrodrelna Zveza

BRUŠTVO SV. ANE. ŠT. 4 SDZ

Predsednica Julia Brezovar, 1173 E. 60 St., podpreds. Jennie Fianonik, tajnica Jennie Suvak, 1415 E. 51 St., tel. EN 8104, blagajničarka Josephine Orazek-Ambrozic, zapisnikarica Angela Virant. Nadzornice: Mary Bradac, Rose L. Erste in Frances Okorn. Rediteljica Mary Pristov. Seja se vrši vsako drugo sredo v mesecu. Za preiskavo novega članstva vsi slovenski zdravniki.

DRUŠTVO NAPREDNI SLOVENCI. ŠT. 5 SDZ

Predsednik Andrew Tekauc, podpredsednik John Stefe, tajnik Matt Debevec, 1287 E. 169th St., tel. IV 1-2048; blagajnik Thomas Krač, zapisnikar Frank A. Turek. Nadzorni odbor John Nestor, Frank Stefe in Charles Koban. Društvo zbora vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 9 uri zjutraj v SND, soba št. 3 (staro poslopje) na St. Clair Ave.

SLOVENSKI DOM. ŠT. 6 SDZ

Predsednik Joseph Stupica, 19303 Arrowhead Ave., tajnica Albina Vesel, 877 E. 185 St., tel. IV 1-0319; blagajničarka Frances Julajlia, 832 E. 209 St. Zdravniki: Dr. A. Skur in Dr. Urankar. Seje se vršijo tretji petek v mesecu v Slovenskem društvenem domu, 20714 Reher Ave. ob 7:30 uri zvečer.

DRUŠTVO KRAS. ŠT. 8 SDZ

Predsednik Joško Jerkič, podpredsednik Stanley Kozely, tajnica Jennie Kozelj, 687 E. 156 St., tel. LI 1-3590, blagajničarka Jennie Kapel, zapisnikar John Kapel; nadzorni odbor: Joe Koporc, Martha Batich, Mary Kobal. Seje so vsako 2. nedeljo v mesecu ob 1 pop. v Slovenskem domu na Holmes Ave.

DANICA. ŠT. 11 SDZ

Predsednica Josephine Centa, podpredsednica Josephine Trunk, tajnica Frances Kodrich, 6522 Schaefer Ave., UT 1-8509, blagajničarka Pauline Stempel, zapisnikarica Frances Zakrajšek, nadzornice Josephine Trunk, Josephine Levstik, Ann Brinovec. Društveni zdravniki vsi slovenski. Seje se vršijo vsaki drugi tork v mesecu ob 8 zvečer v Slov. narodnem domu, staro poslopje.

DRUŠTVO CLEVELANDSKI SLOVENCI. ŠT. 14 SDZ

Predsednik William Stark, podpredsednik Mike Vidmar; tajnik: blagajnik Frank Brinovec, 961 E. 79 St., tel. EN 1-4122; zapisnikar Mathew Penko, 456 E. 143 St. Nadzorni odbor: Charles Jagerski, Jennie Lavric, Josephine Hrvat, vratar SND Mike Vidmar. Zastopnik za delniško konferenco SND John Sunnik. Društveni zdravniki so vsi slovenski zdravniki. Seje se vršijo vsako drugo nedeljo v mesecu ob 9:30 popoldne v SND na St. Clair Ave., soba št. 3.

DRUŠTVO SV. CIRILA IN METODA. ŠT. 18 SDZ

Predsednik Joseph Kalčič, podpredsednica Mary Jeromi; tajnik in blagajnik Frank Merhar, 1021 E. 185 St., zapisnikar Anton Striša, nadzorniiki Frank Modic, Anton Levstik in Clarence Tomsic; društveni zdravniki so vsi slovenski zdravniki ki stanujejo v Clevelandu. Seje se vrše vsaki tretji petek v mesecu ob 7:30 zvečer v SND staro poslopje št. 4.

COLLINWOODSKE SLOVENKE. ŠT. 22 SDZ

Predsednica Mrs. Fannie Brezovar, podpredsednica Mrs. Stefi Koncilija, finanč. tajnica Mrs. Rose Mickovic, 19612 Cherokee Ave., tel. IV 1-6500, zapisnikarica Mrs. Rose Simenc, blagajničarka Mrs. Frances Tomsic, nadzornice: Filomena Sedej, Mary Cernigoj, Mrs. Alice Grolov. Zastavonošinja Mrs. Mary Malovrh; zdravniki: dr. A. Skur in dr. V. Opaskar. Seje so vsako 2. sredo v mesecu ob 7:30 zvečer v Slovenskem domu na Holmes Ave. v spod. dvorani.

DRUŠTVO SV. CECILIE. ŠT. 37 SDZ

Predsednica Nettie Zarnick, podpreds. Cecilia Znidarsic, tajnica Louise Pikiš, 1176 E. 71 St., tel. EN 1-2628, blagajničarka Mary Jevaj, rediteljica Julia Bokar, zapisnikarica Dorothy Strina. Nadzorni odbor: Mary Ottoničar, Theresa Smoltz in Fanny Majer. Rediteljica Julia Bokar. Vsi slovenski zdravniki. Seja se vrši vsako drugo sredo v mesecu ob 7:30 zvečer v SND na St. Clair Ave. soba št. 4 staro poslopje.

DRUŠTVO PRESV. SRCA JEZU-SOVEGA. ŠT. 55 SDZ

Predsednik Geza Kocet, podpredsednik Jože Grdina, tajnik Steve Markolia, 6527 Schaefer Ave., HE 1-7998, blagajnik Joseph Perko, zapisnikar Valentin Kovacič. Nadzorni odbor: predsednik Rev. Joseph Godina, nadzornika Tony Cesar in Kristina Zimernan. Seja se vrši vsako četrto nedeljo ob 2. uri popoldne v dvorani šole sv. Vida na Glass Ave.

Slovenska moška zveza

PODRUŽNICA ŠT. 3 SMZ

Predsednik Charles Benevol, 19502 Muskoia Ave.; podpredsednik Anton Mausar; tajnik Frank Perko, 1092 E. 174 St., tel. IV 1-5658; blag. Martin Valetich; zapisnikar James Stopar. Nadzorniiki: James Kastelic, Joseph Perušek in Stanley Mahnich; zastopnika za Federacijo SMZ: Anton Rudman in Martin Valetich; zastopnik za klub društev S. D. na Holmes Ave.: James Kastelec. Seje se vrše vsako 2. nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v Slovenskem domu na Holmes Ave., kjer plačate svoj assessment ali pa 24. in 25. v mesecu v spodnji dvorani.

PODRUŽNICA ŠT. 5 SMZ

Predsednik John Sever, 18023 Hillgrove Rd.; podpredsednik Frank Česnik, tajnik in blagajnik Tony Krampel, 1003 E. 66 Pl., tel. UT 1-8387; zapisnikar Frank Kuhar. Nadzorni odbor: Frank Kuhar, Louis Erste, Frank Petkovsek. Podružnica zbora vsako tretjo soboto v mesecu zvečer v SND soba št. 4 Sta-SMZ; Frank Brancel, John Sever in Frank Petkovsek. Zastopnik SND Frank Kuhar.

SLOVENSKA MOŠKA ZVEZA. ŠT. 6

Predsednik F. Lavrich; podpredsednik M. Zelle; tajnik: blagajnik Frank Macerol, 1172 Norwood Rd., EX 1-8228; zapisnikar M. Zelle. — Nadzorniiki: Leo Novak, J. Borso, L. Urbanic. Seje vsako 3. nedeljo ob 1:00 pop. v šoli sv. Vida.

PODRUŽNICA ŠT. 17, SMZ

Predsednik Anton Tekavec, 20303 Goller Ave., tel. KE 1-2907, podpredsednik Anton Arko, tajnik F. Drobnick, 23001 Ivan Ave., tel. RE 1-7045, blagajnik Frank Smaltz, zapisnikar Anthony Intihar. Nadzorni odbor: Frank Jarc in Joseph Koren, zastopnika za federacijo: Anton Tekavec in Frank Drobnick. Seje vsako tretjo nedeljo v mesecu v dvorani sv. Kristine na E. 222 St.

Katoliški borštarnji

DRUŠTVO DVOR BARAGA. ŠT. 1317 REDA KATOLIŠKIH BORŠTARNJEV

Duhovni vodja Rev. L. B. Baznik; župnik fare sv. Vida; nadborštarn Fred Sterniša, podborštarn Ludwig Marolt, bivši borštarn Joseph Oberstar, finančni tajnik Edward Baznik, 20931 Tracy Ave., KE 1-1179; blagajnik Rudolph V. Germ, tajnik-zapisnikar Maximilian Germ, 1033 Yellowstone Rd.; nadzorniiki: Joseph Saver, Frank Bogovic Jr. in Henry Opalek, sprevoditelja Louis Erste, Frank Znidarsic in bolniški nadzornik Louis Erste, 3815 Schiller Ave. (Zone 9). Tel. ON 1-3777. Društvo zbora vsaki tretji petek v mesecu ob 8:00 zvečer v šoli sv. Vida. Assessment se tudi pobira od 6:30 naprej na večer seje in vsako prvo nedeljo v mesecu od 9 do 11 popoldne šoli sv. Vida.

CATHOLIC ORDER OF FORESTERS

ST. MARY'S COURT 1640

Spiritual Director Rev. A. Rupar, Chief Ranger Albert Strukel, Vice-Chief Ranger Robert Somrak, Past-Chief Ranger Frank Martich, Speaker B. J. Hribar, Recording Secretary Anton Grosel, Financial Secretary J. Jalovec, 704 E. 162 St., PO 1-9166, Treasurer Louis Somrak, Conductors Frank Narobe and Steve Stefancic Jr., Auditors S. Stupar, A. Cek and F. Mese, Sergeant at Arms S. Trampus and J. Petric, Juvenile Director R. A. Gospich, Court Doctor Carl Opasnik. Meetings are held at St. Mary's Church Hall on second Tuesday of each month.

Ameriška bratska zveza

DR. SV. JANEZA KRSTNIKA. ŠT. 37 ABZ

Predsednik John Ustar, podpredsednik Blaž Hace, tajnik Ciril Rovanskč, 452 E. 149 St., tel. IV 1-3324, blagajnik Frank Lavrič, zapisnikar Jože Grdina, nadzorniiki Jack Gabrenja, Anna Filipič in Joseph Okorn, vratar Matt Avsec. Zastopnika za Klub društev SND John Zalar in Joseph Okorn, za konferenco SND C. Rovanskč. Seja se vrši vsako 3. nedeljo ob 9. uri dop. v SND na St. Clair Ave.

DR. NAPREDEK. ŠT. 132 ABZ

Predsednik John Tanko, podpredsednik Ludvik Prosen, zapisnikar Frank Seseak, blagajničarka Antonia Tanko, tajnica Adalyn Cecelie, 4-33595 Morris Drive, Willoughby, Ohio. V slučaju bolezni kličite Willoughby 2-4359. Seje se vrše vsaki 2. petek ob 7:30 v AJC na Reher Ave. Assessment se pobira vsakega 25. v mesecu.

DRUŠTVO JUTRANJA ZVEZDA. ŠT. 137 ABZ

Predsednica Frances Brancel, podpredsednica Mary Bradac, tajnica-blagajničarka Dorothy Strina, 6526 Bonna Ave., tel. EN 1-6254. Nadzorni odbor Rose Levstek, Paulina Durjava in Mary Mahne; rediteljica Paula Zigman, zapisnikarica Julia Brezovar; za klub društev SND Mary Bradac.

Članstvo se sprejema v društvo od 16. do 55. leta in otroke od rojstva do 15. leta. Zavarovalnina je od \$250.00 do \$5,000.00. Tako za odrasle kakor tudi za mladinski odelček. Seje so vsaki tretji četrtek v SND, soba št. 3 staro poslopje na St. Clair Ave., ob 7:30 zvečer.

Zapadna slovanska zveza

DRUŠTVO SV. KATARINE. ŠT. 29 ZSZ

Predsednica Johanna Mervar, podpredsednica Anna Savigel, tajnica Bertha Bokar, 1207 E. 60th St., tel. EN 1-1407; blagajničarka Mary Butara, zapisnikarica Mary Parnick. Nadzornice: Jennie Stetz, Dorothy Komin in Mary Mott. Rediteljica Mary Kralitz. Zastopnika za SND in klub društev Johanna Mervar. Seje se vršijo vsaki tretji tork v mesecu v starem posloplju SND na St. Clair Ave. Vsi slovenski zdravniki in zdravica Angelina O'Donnell. Člane se sprejema od rojstva do 60 leta. Zavarovalnina na vsako vrstne police, bolniške operacijske in odškodninske podpore.

The Maccabees

CARNIOLA HIVE NO. 493 T. M.

Past Commander Mary Bolta, Commander Josephine Stvan, Lieut. Commander Christine Glavan, Chaplain Mary Tekauc; Mistress at Arms Mary Mahne, Sergeant at Arms Pauline Zigmant, Picket Mary Vesel. Financial Secretary Pauline Debevec, 1287 E. 169 St., tel. IV 1-2048; Sick Benefit Secretary Julia Brezovar, 1173 E. 60 St., tel. EN 1-4758. Auditors: Pauline Stampfel, Ursula Unetio, Frances Tavcar. Representatives for "Klub Društev" Julia Brezovar, Josephine Stvan. Representative to the Conference Frances Tavcar. Meeting every 1st Wednesday of the month at SNH Room 1 at 7:30 p.m. General collection is held on meeting night at 7 p. m. and on the 25th of every month in the lower hall of SNH at 5 p. m. Members belonging to the Sick Benefit Fund should notify Mrs. Julia Brezovar, 1173 E. 60 St., EN 1-4758 when becoming ill.

Oltarna društva

OLTARNO DRUŠTVO FARE SV. VIDA

Duhovni vodja Rev. Louis B. Baznik; predsednica Jennie Krall, podpredsednica Josephine Kolenc, tajnica in blagajničarka Mary Ottoničar, 1110 E. 66 St., tel. HE 1-6933; zapisnikarica Jennie Laurich, nadzornice: Frances Brancel, Mary Velikonja in Marija Boh. Seje se vršijo 3. nedeljo v mesecu v šoli sv. Vida. Vabljeni so vse katoliške žene in dekleta v Oltarno društvo.

OLTARNO DRUŠTVO FARE MARIJE VNEBOVZETE

Duhovni vodja Rev. Matt Jager, predsednica Louise Kosmerl, podpredsednica Agnes Pierce, tajnica Mary Ižanec, 799 E. 157 St., tel. LI 1-6056, zapisnikarica Mary Strancar. Nadzornice: Mary Pancur, Frances Skubic, Rose Simenc. Seje se vršijo vsako prvo nedeljo v mesecu popoldne po pobožnosti v cerkveni dvorani.

Samostojna društva

GLASBENA MATICA

Predsednik Frank Bradach, podpredsednik Edward Kenik, tajnica in zapisnikarica Molly Frank, blagajničarka Carolyn Budan. Nadzorniiki: Alice Somrak, June Price, Molly Frank. Posvetovalni odbor: Frank Bradach, Edward Kenik, Carolyn Budan, Anne Safred, Josephine Bradach, Emil Safred, Josephine Misic; zapisnikarica odbora: Publikacijski odbor: Josephine Misic, Emil Safred, Jos. Mersol, Valentine Mersol. Pevovodja: Anton Schubel. Seje se vršijo vsaki drugi četrtek v mesecu v SND na St. Clair Ave. Pevske vaje vsaki četrtek ob 8 zvečer soba št. 2 v SND.

PEVSKI ZBOR SLOVAN

Predsednik Joseph Durjava, podpredsednik Joseph Ivancich, tajnik: blagajnik Milan Urbanic, KE 1-6624; zapisnikar Carl Ozbich. Nadzorni odbor: Jozef Vici, Ludvik Oster in Frank Urbanic. Arhivar Joseph Ivancich. Pevovodja Anton Schubel. Pevske vaje so vsaki tork ob 8 zvečer v Domu na Reher Ave. Pevski zbor Slovan apelira na vse rojake, ki jih veseli petje, da se pridružijo zboru. Seje se vršijo 2. tork, vsakega drugega meseca, kot jan., marc, maj itd.

DRUŠTVO SRCA MARIJE (STARO)

Duhovni vodja Rev. Louis B. Baznik, predsednica Julia Brezovar, prva tajnica in zapisnikarica Mary Ottoničar, 1110 E. 66 St., tel. HE 1-6933; finančna tajnica Mary Bradac, blagajničarka Louise Pikiš; odbornica Mary Skul; nadzorni odbor: Mary Stanonik, Frances Baraga; Zastopnica za klub društev SND in konferenco SND: Mary Stanonik. Za preiskavo novih članic—vsi slovenski zdravniki. Društvo zbora vsako drugo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v šoli sv. Vida. Članice se sprejema od 16. do 40. leta.

DR. NAJVS. IMENA FARE MARIJE VNEBOVZETE (Collinwood)

Častni vodja Rt. Rev. Msgr. V. Hribar, duhovni vodja Rev. Matt Jager, predsednik Sebastian Trampus, 15626 Holmes Ave.; podpredsednik Matevž Leskovec, tajnik-zapisnikar, tel. LI 1-0966; Joseph Hočevar, 14805 Darwin Ave.; blagajnik Frank Pirc, zastopniki Fr. Stefančič in Sebastian Trampus; mar-

šal Anton Rudman; nadzorniiki: John Lukanc in Joseph Perushek. Seje se vršijo vsako 3. nedeljo ob 3 popoldne v cerkveni dvorani; molitvena ura ob dveh popoldne.

JOHAN BOJER:

IZSELJENCI

ROMAN

Per Foll se prime za čelo in vsi kakor nehoti tipajo, da bi se nečesa oprijeli. Da bi bilo vsaj kje kako drevo, kak grič, ampak nikjer ni ničesar, ničesar razen morja zemlje, ki umira v težkih vprijažnih sipinah, ki se modri iz daljave v daljavo, dokler se zadnji val ne dotakne samega neba. Če se tja kaj izgubiš, te ne bo nihče našel. Ali vidiš sto milj proti zahodu, ali še dalje? Obrni se, prav isto na vse strani. Venomer je dalje in dalje, čim bolj gledaš. Pojdi nekoliko dni proti obzorju, venomer se ti bo umikalo.

Tako stojijo kakor okameneli in ne pride jim na misel, da bi izpregovorili. Goreča solnčna obla se spušča na prerijsko morje in obliva z rdečim sijajem njihove obraze. Zdi se, kakor da bi prav zares strmeli za gorami, fjordi in gozdovi domačega kraja, ki še živi v njihovih dušah, se odbija od te puste ravnine in samo večja njihovo vrtoglavico.

Semkaj jih je izplavilo. Zdaj ne morejo več nazaj. Sredi te nepojmljive prerijske puščave bodo danes spali in jutri se bodo namerili še dalje in dalje. Tukaj bodo živeli odslej vse svoje življenje. Tukaj bodo nekoč umrli. Domovine pač ne bodo nikoli več videli.

Končno se zberejo okrog kuhinjskih loncev. Ali nikomur se ne ljubi prav jesti. Žene se umaknejo v vozove k počitku. Može še nekaj časa obsedijo pri ognju in kadijo. Nocoj pozabi Ola potegniti steklenico na dan in ponuditi vsakemu po žirek. Samo predse gleda. Danes je Elza toliko hodila sama zase, kaj naj to pomeni? Učitelj in Anton Noreng se pogovarjata kakor ponavadi o tem, kako je na Norveškem vse za nič in kako je tukaj vse brez prime-re.

Morten jima ne ugovarja, ampak njegov obraz ima zaničljiv izraz. Z učiteljem Jojem se ne more nikoli sporazumeti in Anton je Helenin brat — to tvori med njima neko razdaljo. Ko se solnčna obla potaplja, zasliši jo iz daljave težek žalosten glas. "Kakšen muzikant pa je to?" vpraša učitelj. "Kojot je, prerijski volk," mu odgovori Erik, "malo manjši od pravega sivca. Navado ima tuliti tako, kadar sonce zahaja."

Brž se zmračí in kmalu se boči nad njimi visoko zvezdno nebo. Da, čas bo iti k počitku. Ponavadi spijo vsak pod svojim vozom. Vsak se zavije v kožno odejo, ki so jih prinesli s seboj iz domovine in si potisne čepico na obraz. Kal ima otroke pri sebi. Kmalu zatisnejo oči, trudni od dolgega enakomernega dneva in zaspijo. Zvezdno nebo je visoko in prerijska tiha.

Iz nekega voza pa se priplazi neka postava skoraj s neslišni-

mi koraki. Elza je. Preko ramen ima šal. Postoji in strmi v temo, potem se približa ugašajočemu ognju, sede in strmi dalje.

Sicer ne more videti ničesar drugega kakor pojemajoči plamen in miriade zvezd nad seboj. Ampak okrog nje je čudovita samota.

Usoda — kaj je usoda? Da zdaj sedi tukaj, tisoč milj od svojih domačih, poročena s hlapcem Olom, ali ni to usoda? Neskončna ravnina jo navdaja z vrtoglavico, jo sili, da zapira oči in išče, kam bi se naslonila. Kaj vidi? Graščino, hribe, jezero. Tako lepo je spominjati se zdaj vsega tega. Tudi očeta vidi, svojo mladost vidi. Hlapec Ola? Kako se je vse to zgodilo? Kaj je usoda?

Bila je hči polkovnikova — o pač, ampak tudi podeželski otrok. Zgodaj je izgubila mater in živela je v gozdu in na polju, med posli in živino. Brati knjige je bilo sicer zabavno, ali molsti krave še lepše. Ko je umrla mati, so žalovali odrasli po svoje, ona po svoje. Nihče ni znal govoriti z njo o teh stvareh razen enega, in to je bil pastir, Ola Vatne. Hodila sta sama v gozd in odrasli so rekli, da se otroka igrata.

Več odrasli niso vedeli. Čas je potekal, ona je postala gospodična s kitami na hrbtu, on hlapec. Kaj se nista moala ločiti? Včasih je bil divji, pa vendar ne zato, ker se je bal, da bi mu je gospodje ne vzeli? Muzikant je postal, vendar ali je ni klicala ta zdaj vesela, zdaj tožeča vijolina k sebi? Prišla je v mesto, morala je v šole, na plese, o da. Ampak mestni gospodje, kakšni so bili? Pogrešala je nekaj pri njih vseh, le kaj? Po mestu so dišali. Za njimi se prav za prav ni razprostirala nikakva pokrajina, njihova narava je bila kakor s krogom potegnjena, njihove misli so izvirale iz najnovejšega članka v časopisu, pravila za dobro in slabo so bila zapisana kakor v računski knjigi. Bili so ravnina, dolgočasna, brez razgleda. Kaj ni tedaj morala misliti na Ola?? Kaj je bil Ola?

Gozdnati hribi z odmevom pastirskih rogov, zeleni bregovi, cingljanje zvocev, vonj po prsti in listju. Kaj ni bilo tako? Tako se ji zdi, ko sedi in gleda vse pred seboj. V Olu se je lahko zakoreninila in uspevala. Da je bil divji? Ampak ali bi se mogla poročiti z možem, v katerem ni nobenega prepada, nič nepreračunane, nič omtičnega?

In čim bolj je uvidevala, da so se zapreke kopičile, tembolj jo je vabilo. In ko jo je oče poskušal poročiti s tem ali onim, kaj tedaj? In ko so ga voljaki preganjali kakor divjo zver čez grm in strm, kaj tedaj? In ko je videla s svojega okna, kako so ga peljali uklenjenega mimo, kaj tedaj? Če bi se bil Ola potapljaj, — kaj se ne bi bila vrgla za njim, da ga reši, pa čeprav sama ne bi bila znala

plavati?

Tovariši spijo v vozovih in pod vozovi. Zvezdno nebo je visoko in svetlo, noč je tiha. Ona pa sedi tukaj in vidi marsikaj jesneje kakor poprej. Usoda, kaj je usoda?

Tedaj torej je pobegnila od očeta in doma in se poročila z Olom. Kako bo odslej? Koli-ko jo je stalo? Oče je pisal samo pismo, ves prepaden, z zatajeno bolečino. Pustil je častniško službo, skandal se je razvedel povsod, preselil se je z Dyrendala. Posvetilo, njen dom, je bilo prodano nekemu kmetu. Pogleda predse in vzdihne. Prepozno je kesati se. Pred njo

je samo ravnina, neskončno umikajoče se morje zemlje, ki ničesar ne podpira in ničesar ne zakriva, ampak jo sili, da papi-ra oči in beži nazaj. In tako vstane naenkrat vse pred njo. Ali je močna dovolj, da bo nosila to tukaj v samoti?

Ola — kako bo šlo vsa leta zakona z Olom? Sedi in strmi in strmi. Ogenj je ugasnil, ali zvezdno nebo je tako neskončno visoko. Kakšna čudovita noč! Kako bo šlo z Olom?

Rdeča solnčna obla znova zažari nad obzorjem, prerijski volk zavija novemu dnevu pot. V vozovih pojejo pete-lini in krulijo prašički. Kaj i-

majo tudi te s seboj?

Nov dan, vrsta voz se znova premakne. Prerijski puhti od no-čne rose. Sence volov, ljudi in voz potujejo ob strani. Ola spet pričinja prepevati. Iz neke mlake zaslišijo gaganje rac. Kolesa se valijo skozi travnato morje, tukaj ni prav nobene poti, morebiti tukaj prvokrat stopajo človeške noge. Erik šteje sekijske znake in gleda na karto. Čez nekaj dni bodo tam.

Nastopila je poletna vročina. Ampak množine snega so to spomlad tako hitro skopnele, da so nastala velika jezera. Spre-vod se jih mora izogibati. Večkrat gazijo voli do trebuha v

blatu. Skoraj bi kolesa obtiča-la. "You damned rascal!" grmi Kal in poka z bičem preko Eb-bejevega hrbta. Ola sedi in po-je.

Kako dolgo so že na potu? In

kdaj bodo prišli tja. Da, da, zaupajo v Erika. Per Foll zle-ze k njemu na sedež in je vide-ti tako čudno blede. Zdi se, ka-kor da bo ta orjaški mož s pre-roško brado vsak trenotek oma-hnil. "Kaj ti je?" vpraša Erik.

CELEBREZZE

(PRIPOROČEN OD GOV. LAUSCHETA)

ZA ŽUPANA

PRVI SPLOŠNI SHOD

V PETEK ZVEČER

18. SEPT. 1953 — OB 8. URI

I. C. A. Hall — 15901 St. Clair Ave.

Mr. Celebrezze in drugi odlični govorniki

Vsi dobrodošli!



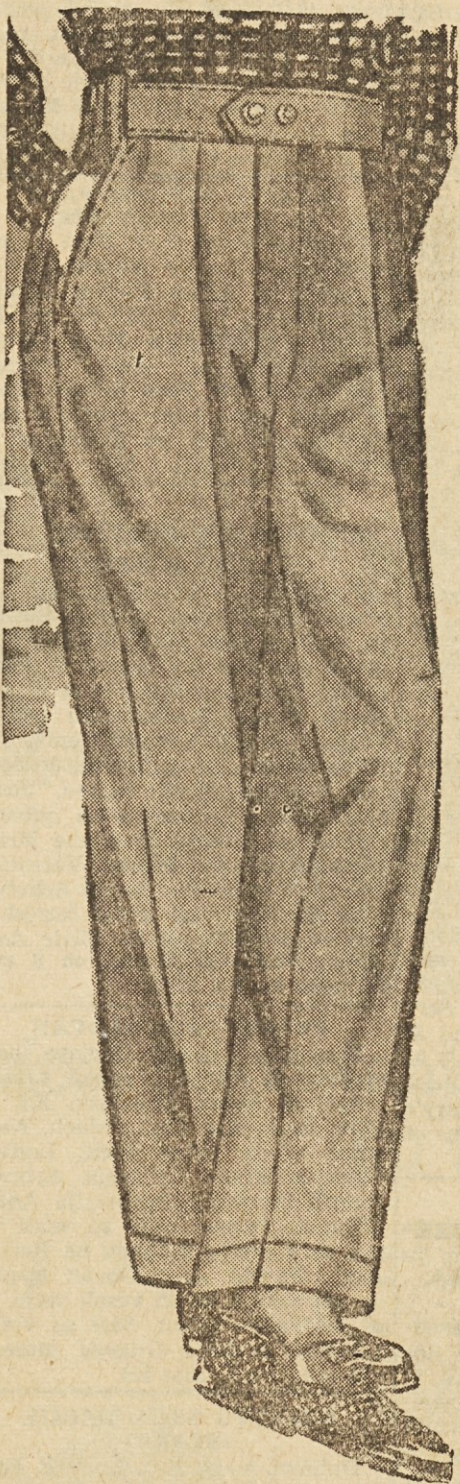
MI DAJEMO IN ZAMENJAMO EAGLE ZNAMKE

THE MAY CO'S BASEMENT

Moške "Boxer Top" Rayon in acetate

GABARDINE

HLAČE



- Siva
- Zelena
- Teal modra
- Kavna
- Rjava
- Temno rjava

Ta nova izdelava je zelo odporna proti umazanju! Vsi nemastni madeži se lahko odstranijo z mokro krpo. Se ne umaže, ne namoči in ne skrči! Spre-daj guba, zipper, spodaj zavijki, zadaj elastično opasje. Majhne 28-30. Srednje 32-34. Srednje velike 36-38. Velika 40-42. Izredno velike 44-46.

Pisma in telefoni na naročila sprejemamo v soboto do 5:30 in v ponedeljek od 9 zjutraj do 9 zvečer. Kličite CHerry 1-3000

The May Co.'s Basement Moški oblačilni oddelek

10,000 jardov v dolžini 1 do 9 jard.

CORDUROY

36 inč široko

Priljubljen za:

- Otroška oblačila
- Hlače
- Halje
- Športne bluze
- Krila
- Obleke
- Kostume
- Jumperje

• In različne uporabe

Na tisoče jardov vedno priljubljenega corduroya. Vse blago 36 inčev široko. Se zelo lepo pere. Velika izbira najrazličnejših barv. Prekrasna vrednost!

The May Co.'s Basement Blagovni oddelek

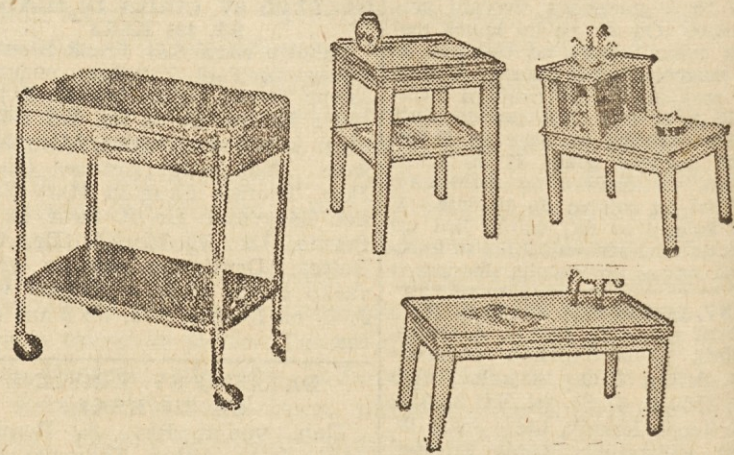
Regularna
1.79 kvaliteta
94c
jard

50 let

50 let

Jesenska čistilna Razprodaja

preostalih raznih predmetov pohištva



Cene znižane za POLOVICO!

EDINSTVENA PRILOŽNOST

da povečate udobnost VAŠEGA stanovanja in da PRIHRANITE denar!

PRIPOROČAMO, da nas obiščete TAKOJ, ker je število predmetov OMEJENO!

3 KOKTEJL MIZICE (s stekleno ploščo), prej \$24.95, sedaj.....	12.45
4 KONČNE (End) MIZICE, razne, prej \$14.95, sedaj.....	7.45
3 MIZICE ZA SVETILJKE, prej \$20.50, sedaj.....	10.45
OKENSKKE (Window) MIZICE, prej \$39.50, sedaj.....	19.75
OGELENE (Corner) MIZICE, prej \$59.50, sedaj.....	29.75
ČAJNE (Tea) MIZICE, prej \$21.50, sedaj.....	10.75

Razen tega je na zalogi še nekaj raznovrstnih porabnih mizic

Mizice so raznih barv in oblik

OBIŠČITE nas . . . OGLEJTE si . . . in KUPITE! saj je za VSAKO sobo v hiši kaj POTREBNO!

ANTON GRDINA IN SINOVI
FURNITURE DEALERS

15301-03 Waterloo Road KENMORE 1-1235

ODPRTO: v ponedeljek, četrtek in petek do 9. ure!
v torek in soboto do 6. ure
v sredo zaprto cel dan

DAJEMO EAGLE ZNAMKE

Ameriško-slovenski
radio Chicago

oddaja vsako soboto ob

3:30 - 4:00—Slovenske narodne in umetne pesmi

4:00 - 4:30—Ameriško-slovenske polke in valčke

s postaj

WHFG--1450 KC in
WEHS--FM-97.9 MC

POSLUŠAJ program veselih polk in valčkov, kakor tudi naj-lepših narodnih in umetnih pesmi Slovenije—

PRIDRUŽI se odlični domači družbi Klubu Prijateljev Slo-venke Pesmi—

OGLAŠUJ preko slovenskega programa—

RAZVESELI svoje drage ob raznih družinskih prilikah in ob-letnicah s sporočili in voščili preko radia—

SPOROČI svoje želje in naročila na naslov:

DR. LUDVIK LESKOVAR

820 North Wabash Avenue

Chicago 11, Illinois

Tel.: Michigan 2-2448



PREMISLITE DOBRO, KO VOLITE!

Na glasovnici volite za

FRANK G.

LAVRICH

za Councilmana
23. varde

Primarne volitve v torek 29. sept. 1953